

INSEZIONI: S.P.I., via S. Pellico 4, tel. 55255, 55955. - Premi per mm. d'altezza (largh. una colonna): Commerciali L. 350 (testi o posizioni prestabilita L. 400) - Neurologia L. 875 (partecipazioni L. 500) - Finanziari e legali L. 450 - Nel corpo del giornale L. 350 (testi L. 400) - A vista collettivi: prendi in testa alle rubriche. Tasse gov. in più. Il giornale si riserva il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione. ABBONAMENTI: O/C Postale 11/5398: ITALIA annuo L. 13.000, sem. 6750, trim. L. 3500 (col. Piccolo del lunedì: 15.150, 7900, 4100) - ESTERO: annuo L. 26.500, sem. L. 13.500, trim. L. 6900 (col. Piccolo del lunedì: 30.750, 15.700, 8000) - Copie arretrate: il doppio.

APPROVATA DAL CONSIGLIO DEI MINISTRI LA «RELAZIONE PREVISIONALE PER IL 1967»

# L'ECONOMIA È IN DECISA RIPRESA REDDITO IN AUMENTO DEL 5,3 P.C.

**Tale incremento riferito a quest'anno è superiore alla media prevista dal Piano di sviluppo  
Brillante il progresso della produzione industriale, più modesto quello dell'agricoltura  
Sottolineata la necessità di contenere le spese pubbliche e di aumentare gli investimenti**

Roma, 30

L'economia italiana è nuovamente sulla via dell'espansione. L'aumento del reddito nazionale, previsto dalla relazione programmatica dello scorso anno nella misura del 4,5 per cento, raggiungerà probabilmente un tasso attorno al 5,3 per cento, superando la media annuale fissata come obiettivo dal Piano quinquennale: questo il giudizio con il quale si apre la relazione previsionale e programmatica per il 1967, presentata dal Ministro del Bilancio Pieraccini, anche a nome del Ministro del Tesoro Colombo, ed approvata dal Consiglio dei Ministri nella riunione odierna.

Sottolineando il favorevole sviluppo della situazione economica, il documento mette in luce che per la prima volta dopo due anni l'aumento del reddito riflette non soltanto i progressi della domanda estera, ma anche un risveglio della domanda interna per consumi e per investimenti. Questi ultimi, dopo due anni di forti contrazioni, hanno di nuovo cominciato a crescere, anche se a ritmo ancora contenuto, ma che va progressivamente acquistando vigore. Si è arrestata la tendenza alla contrazione dell'occupazione, mentre possono considerarsi normalizzati gli orari di lavoro. Si è anche registrata una riduzione della disoccupazione.

«Nel complesso — è detto ancora nel documento — la struttura economica italiana ha retto bene alla dura prova congiunturale. Nel settore privato, e particolarmente in quello industriale, le imprese hanno fronteggiato la situazione di crisi, e negli ultimi anni razionalizzato e ammodernando i loro metodi produttivi. Il settore pubblico ha sostenuto il livello della domanda globale, dilatando la sua attività in condizioni resistenti dalla inadeguatezza degli strumenti di cui dispone. Tuttavia, le recenti difficoltà hanno sottolineato i difetti e la fragilità di questa struttura. Non soltanto gli squilibri già evidenti prima della flessione congiunturale sono stati posti in maggior risalto da

queste vicende; ma nuove carenze si sono manifestate, soprattutto nel settore pubblico: nei mezzi di cui dispone per fronteggiare le variazioni congiunturali, nonché nei modi e nei tempi del suo intervento. Questi problemi riacquistano oggi fondamentale priorità per la politica economica».

Dopo aver rilevato che lo obiettivo fondamentale fissato dalla relazione previsionale e programmatica per il 1966 di un aumento del reddito del 4,5 per cento in termini reali (7,5 per cento in termini monetari) è stato ampiamente superato e che pertanto l'aumento del reddito nazionale risulterà appunto pari al 5,3

per cento in termini reali, il documento precisa che tale aumento è l'effetto combinato di un aumento delle esportazioni, di un aumento della produzione nella relazione del 1966, e di un aumento della domanda interna uguale alla previsione. Nell'ambito di questa, gli investimenti si sono accresciuti in misura inferiore al previsto, sebbene già molto apprezzabile, ed i consumi in misura superiore. La pubblica amministrazione ha contribuito all'aumento della domanda sia attraverso l'espansione dei consumi pubblici sia attraverso l'ampliamento del reddito a disposizione dei privati, conseguente ad un aumento

del prelievo netto fiscale notevolmente inferiore all'aumento del reddito nazionale. Inferiore alle previsioni è stato anche l'apporto della Pubblica Amministrazione alla formazione del capitale.

Dal lato dell'offerta, l'incremento di reddito stimato per il 1966 (5,3 per cento) è l'effetto di andamenti notevolmente difformi nella produzione dei vari settori. Ad un aumento della produzione agricola più moderato di quello dello scorso anno (1,5 per cento in termini reali) si contrappone il brillante andamento della produzione industriale nel suo complesso con un progresso stimato nel 7,6

per cento (contro il 3 per cento circa nel 1965), che sale al 10 per cento, se si esclude il settore delle costruzioni che, superata la fase acuta della crisi, è anch'esso nella via della ripresa. Lo sviluppo della produzione industriale è stato stimolato dalla notevole ripresa della domanda interna e dalla continuazione dell'impulso proveniente dalla domanda estera.

Il documento rileva che esistono tutte le condizioni per una intensa espansione economica nel 1967, ad un ritmo probabilmente superiore a quello medio annuo indicato dal Piano quinquennale. Le ampie risorse ancora inutilizzate in forze di lavoro e in impianti di cui l'economia italiana dispone, e il margine di sicurezza costituito dalle riserve valutarie, consentono un aumento della domanda al riparo da rischi inflazionistici. Vengono indicate quindi tre direttive essenziali per questo sviluppo:

1) — Contenere l'aumento delle spese pubbliche con un preciso impegno governativo a non superare il volume di spesa indicato nel bilancio per il 1967;

2) — accrescere la spesa pubblica per gli investimenti. A questo proposito si è constatato che il bilancio per il 1966 appaiono inferiori alle aspettative a causa della rapida espansione della spesa corrente e del ritardo nell'attività di spesa delle pubbliche amministrazioni;

3) — incoraggiare gli investimenti delle imprese. Nel corso del 1966 sono state intraprese le azioni di politica economica preannunciate lo scorso anno e una parte di tali attività è stata svolta sulla base dei procedimenti già adottati nel 1965.

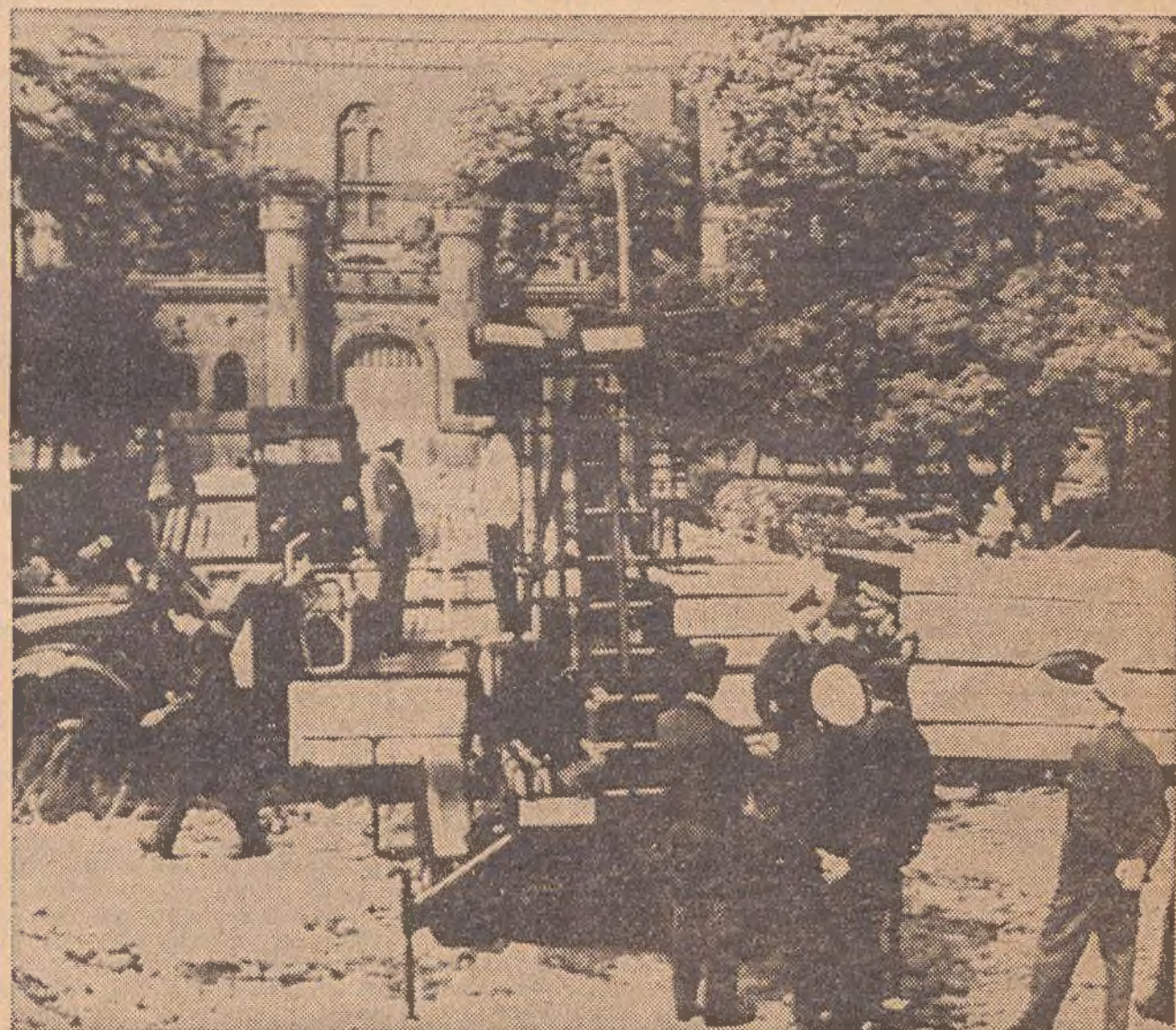
Il documento insiste poi sulla necessità di collegare le indicazioni per il prossimo anno con quelle di lungo periodo contenute nel Programma di sviluppo economico 1966-70, al fine di assicurare la continuità della politica economica e di evitare fratture tra le fondamentali obiettivi: 1) — l'aumento del reddito e della produttività nel settore agricolo; 2) — l'aumento dell'efficienza della occupazione nel settore industriale; 3) — l'industrializzazione nel Mezzogiorno.

Al termine della esposizione di Pieraccini, ha avuto inizio un dibattito sul quale hanno partecipato quasi tutti i ministri. In particolare il Ministro della Difesa Tremelloni ha riconosciuto il miglioramento della situazione economica, avvertendo, però, che bisogna essere cauti nelle previsioni per il 1967. «L'anno prossimo — ha detto — è l'anno che precede le elezioni e, se non si vuole scardine il sistema finanziario del Paese, bisogna scavare più a fondo nel ritenere di non presentarsi alla politica elettorale, aumentare la spesa dello Stato».

A. Pagliarola

Il Consiglio dei Ministri durante le cinque ore di seduta, dalle 10.50 alle 15.50, oltre alle relazioni previsionale e programmatica per il 1967, ha approvato una relazione del Ministro Pastore sull'attuazione della legge speciale per la Calabria. Il Consiglio ha confermato che la legge speciale per la Calabria sarà prorogata. Infine, su proposta del Ministro per la Difesa, Tremelloni, è stato accettato un disegno di legge col quale le disposizioni vigenti per le pensioni di guerra sono estese a vantaggio dei genitori dei militari caduti in azione di servizio o per ferita contratta in azione di servizio.

## L'attesa davanti al carcere



Berlino — Per tutta la giornata, poliziotti, giornalisti e operatori della radio-televisione hanno sostato davanti al carcere di Spandau in attesa della liberazione di von Schirach e di Speer

ALLA MEZZANOTTE HANNO ABBANDONATO LA FORTEZZA DI SPANDAU

## VON SCHIRACH E SPEER LIBERI DOPO VENT'ANNI DI DETENZIONE

**Sono rapidamente scomparsi a bordo di due «Mercedes» - Ora nel carcere rimane solo Rudolf Hess: respinta dai sovietici una proposta di rilasciarlo**

Berlino, 30

Alla mezzanotte e un minuto sono stati liberati dal carcere di Spandau gli ex criminali di guerra nazisti Baldur von Schirach e Albert Speer che hanno scontato vent'anni di reclusione. Resta a Spandau soltanto Rudolf Hess già draccato destro di Hitler che arrivò nel 1941 in Scozia, in piena guerra, per una asserita missione di pace. Von Schirach ha 59 anni e Speer 61. Il primo fu Ministro della Gioventù hitleriana, il secondo Ministro della Produzione bellica. Furono condannati nel 1946 dal Tribunale alleato di Norimberga.

I due sono usciti attraverso il portone principale accolti dai lampi al magnesio e dai fasci di luce dei riflettori delle telecamere. Oltre un centinaio di giornalisti provenienti da tutto il mondo si erano fatti accreditare presso il comando alleato; essi ed una piccola folla di persone autorizzate sono stati i soli ad assistere all'epitafio atto della seconda guerra mondiale. La polizia berlinese aveva infatti bloccato fin dal pomeriggio tutte le strade che conducono all'entrata principale del carcere, e aveva steso tutt'intorno un fitto cordone.

Le grandi compagnie televisive tedesche e americane avevano provveduto a far installare piedistalli e torri per le cineprese, e da oltre ventiquattrore di cento invasi avevano bivaccato nel praticello antistante il sinistro edificio della Wilhelmstrasse.



Baldur von Schirach e Albert Speer, in uniforme nazista, ai tempi in cui erano considerati tra gli uomini più fidati di Hitler

La stampa berlinese registrava con rammarico che la tragedia sta lentamente volgendo in farsa. Il settimanale «Stern» che è riuscito ad acca-

pararsi i diritti d'autore di von Schirach tramite il suo avvocato e il figlio Klaus, è stato per così dire l'accompagnatore ufficiale dell'ex gerarca. I reporter meglio pagati di questo rotocalco sono stati gli assistenti della «Mercedes» nera che a mezzanotte ha preso in consegna von Schirach per portarlo all'«Hôtel Hilton», dove l'ex gauleiter di Vienna riposerà fino a mezzogiorno, per poi ripartire da Tempelhof con un aereo speciale affittato, sempre da «Stern», verso una destinazione che è ancora segreta.

Quanto a Speer, a riceverlo sulla porta del carcere c'erano le moglie e quattro dei sei figli. Essi sono partiti a tutta velocità verso l'«Hôtel Gerhus», un vecchio albergo nascosto fra il verde della foresta di Grunewald e che fu un tempo il rifugio dei primi prussiani delle loro amichezze internazionali. Anche qui un nugolo di giornalisti aveva preparato da giorni i piani strategici per la caccia all'uomo.

L'ultima giornata di prigionia è trascorsa per i detenuti n. 1 e n. 5 secondo il programma abituale: sveglia alle sei, colazione a base di uovo, prosciutto e tè (non bisogna dimenticare le salsicce negli spettatori). Tuttavia, se in genere si tende a sdrammatizzare i fatti, non sono mancati in Inghilterra focosi interventi di uomini politici. Il deputato conservatore Boyd Carpenter, ad esempio, parlando nell'Essex, ha dichiarato oggi che l'insolente intrusione di argentini nelle isole Falkland, a sostegno della loro assurda pretesa sulle isole stesse, dimostra la follia della decisione del Governo britannico di abbandonare la base di Simonstown nel Sud Africa. In base all'accordo per Simonstown negoziato dai conservatori, ha detto il deputato, abbiamo una forza navale che può affrontare gli intrusi e portarli davanti a un tribunale. Se abbandoniamo la base non saremo più in grado di proteggere i nostri concittadini nelle Falkland».

Vice

riovita qualche anno fa a Brandt perché intervenisse in favore della liberazione del padre, ma il Sindaco si era rifiutato. Ieri, però, ha voluto sottolineare con un omaggio floreale la sua ammirazione per il coraggio e la costanza dimostrati dalla figlia dell'ex Ministro degli armamenti di Hitler, la quale instancabilmente si era rivolta a tutte le istanze internazionali per ottenere il rilascio del padre.

Quando la campana della «Melanchtonkirche», la chiesa che sorge proprio dirimpetto al carcere, ha suonato il dodicesimo rintocco, i due individui che per vent'anni non rispondevano che si chiama il matricola 4 e 5 hanno ripreso il loro nome. In quel momento il direttore del carcere ha consegnato loro una carta di identità provvisoria della durata di dieci giorni. Allo scadere essi dovranno estrarsi nel Comune dove avranno eletto il domicilio per essere riassunti ufficialmente dalla società. A salutare i due detenuti si erano radunati i barbiere giudei che per dieci anni si è occupato della loro toletta, e il cappellano francese che per vent'anni ha curato le loro anime.

Per la prima volta dopo vent'anni gli ex detenuti sono usciti dalle celle numero uno e numero cinque che ospitavano l'ex gauleiter di Vienna e l'ex Ministro degli armamenti, sono rimaste illuminate fino alla mezzanotte. Soltanto nella cella del prigioniero numero sei le luci si sono spente come sempre, alle 22. Rudolf Hess, il luogotenente del fuhrer, condannato all'ergastolo dal Tribunale di Norimberga, è ormai restato il solo inquilino della grande fortezza. Una proposta anglo-franco-americana diretta a liberare per motivi umanitari l'ultimo dei criminali nazisti, è stata respinta dai russi. Il mantenimento del carcere berlinese per i criminali di guerra nazisti non è un problema. I quattro alleati del mondo intero, che l'equivalente di 125 milioni di lire all'anno, troppi — si dice in Occidente — per un solo carcerato. Inglese, francese e americano hanno così deciso di liberare Hess oppure di trasferirlo ad altro carcere, meno costoso.

**DIMISSIONARIA A FIRENZE**  
**la Giunta comunale**

Firenze, 30. La Giunta comunale di Firenze, presieduta dal Sindaco prof. Bargellini, si è dimessa stasera nel corso della riunione del Consiglio comunale durante la quale era in discussione il bilancio 1966 presentato dalla giunta commissariale. Le dimissioni sono state date in quanto al voto dei partiti del centro-sinistra, di approvazione al bilancio, si sono aggiunti quelli del PLI e del MSI. Il bilancio era stato approvato con trentatré voti dei consiglieri D.C., PSI, PSDI, PLI e MSI, hanno votato contro 22 consiglieri (PCI e PSIUP).

**ULBRICHT A BRIONI**

Brioni, 30. Il Presidente del Consiglio di Stato della Repubblica democratica tedesca e primo segretario del partito socialista unitario tedesco, Walter Ulbricht, è giunto a Brioni, dove continuerà i colloqui con il Presidente Tito, iniziati a Belgrado martedì scorso.

GOLDBERG E LE PROPOSTE DI PACE PER IL VIETNAM

## Una risposta seria attesa ancora da Hanoi

**Non sono state che propaganda le prime reazioni ostili dei comunisti - Ky non accetta un negoziato col Vietcong**

Washington, 30

L'ambasciatore americano all'ONU, Goldberg, ha dichiarato oggi che gli Stati Uniti attendono sempre una risposta seria e definitiva da Hanoi alle proposte formulate la settimana scorsa circa un regolamento del conflitto vietnamita. Goldberg, che aveva precedentemente parlato per oltre un'ora con Johnson, ha dichiarato alla stampa che il Governo americano, tuttavia, non ha ancora ricevuto alcuna indicazione che permetta di pensare che Hanoi sarebbe disposta ad accettare una progressiva riduzione delle attività belliche.

Goldberg ha comunque sottolineato che, agli occhi della Casa Bianca, le prime reazioni nell'insurrezione ostile, di Pechino e Hanoi alle ultime proposte americane non costituiscono una risposta definitiva, ma sono piuttosto un gesto di propaganda finalizzato a un nuovo tentativo di manipolazione. Il diplomatico americano ha aggiunto che il Governo degli Stati Uniti continua a studiare molto accuratamente tutte le dichiarazioni e i discorsi provenienti da Hanoi, compresi i tre punti che sono stati recentemente enunciati in pubblico dal presidente del «Fronte nazionale di liberazione», Nguyen Huu Tho.

Goldberg ha indicato inoltre che il discorso da lui pronunciato la scorsa settimana all'Assemblea generale dell'ONU ha avuto, nell'insieme, una buona accoglienza e che la maggioranza dei Paesi riuniti che le proposte americane siano «costruttive, concilianti e duttili». Goldberg ha tuttavia rifiutato di commentare i recenti colloqui avvenuti a New York fra il Segretario di Stato Rusk, e il Ministro degli Esteri sovietico, Gromiko, colloqui che continueranno il dieci ottobre, nel corso di una visita che il Ministro sovietico farà al Presidente Johnson e a Rusk.

Le odierne dichiarazioni di Goldberg sono state accolte con soddisfazione alle Nazioni Unite, poiché riflettono un'impressione diffusa in questi ambienti, e cioè che la denuncia delle proposte americane da parte di Hanoi non indica necessariamente che la porta sia stata immediatamente chiusa. Goldberg ha rilevato che alcune delle ultime dichiarazioni comuniste sono incoraggianti, mentre altre sono scoraggianti, e che dunque non è ancora possibile trarre conclusioni definitive.

I segni incoraggianti cui si è riferito l'ambasciatore americano riguardano, come si è detto, le proposte formulate dal presidente del «Fronte di liberazione nazionale». Il fatto che Hanoi le abbia riprese, ma che esse siano state inizialmente formulate dal presidente del Vietcong, è interpretato negli ambienti del Paese riunito come un buon indizio, quando si tenga presente che i comunisti hanno sempre tenuto ad affermare il principio secondo cui il conflitto si risolveva in primo luogo i sudvietnamiti e, dunque, l'esercito clandestino.

Proprio al riguardo alla partecipazione del Vietcong a un negoziato, sono da rilevare le odierne dichiarazioni del Primo Ministro sudvietnamita Cao Ky, che ha manifestato la convinzione che parlare di trattative di pace a questo momento è prematuro. Il Presidente ha sottolineato con forza che egli non interverrà mai a delle trattative di pace alle quali

sia invitato anche un delegato Vietcong. Questa presa di posizione è nettamente in contrasto con le recenti dichiarazioni del Vicepresidente Humphrey e dello stesso Goldberg.

Nel messaggio ai vescovi vietnamiti  
**PAOLO VI SI DICE PRONTO  
«a collaborare senza limiti»**

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Città del Vaticano, 30

Nel messaggio ai vescovi vietnamiti, recato a Saigon dal delegato papale monsignor Pignatelli, il Papa si dice pronto a una collaborazione senza limiti, ricordando tuttavia i principi sui quali la pace deve necessariamente appoggiarsi: se vuole essere giusta e durevole.

Cosa significa «collaborazione senza limiti»? Evidentemente, che il Papa è pronto a tutti i colloqui, a tutti i contatti per raggiungere la pace; e ciò gli è facilitato dal fatto che la Chiesa non ha alcun interesse temporale, «il nostro interesse per voi — dice il Papa rivolgendosi a tutti i vietnamiti — ci ha spinto a intraprendere nuove iniziative, in vista di affrontare il giorno in cui il nome delle armi essendo cessato, gli spiriti potranno di nuovo riavvicinarsi. Noi pensiamo che è dovere del nostro ministero apostolico continuare questo compito fino al momento in cui l'auspicio e il saluto del Cristo risuscitato «La pace sia con voi» divenga realtà per il caro popolo vietnamita».

A. Pagliarola

CONCLUSA LA CLAMOROSA AZIONE DIMOSTRATIVA DEGLI IRREDENTISTI ARGENTINI

## Si arrendono senza colpo ferire gli «invasori» delle isole Falkland

**Dopo trentasei ore i venti giovani nazionalisti si sono lasciati persuadere da un sacerdote cattolico a lasciare l'aereo - Verranno rimpatriati e processati - Scuse di Buenos Aires al Governo inglese**

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Londra, 30

La ventina di invasori delle isole Falkland, che al comando della loro bionda capitana Maria Verrier, si erano trincerati nel «DC 4» da essi fatto dirottare, sprofondato nel fango di un campo di corse ipocrite presso Port Stanley, e che si proponevano di resistere contro la piccola guarnigione inglese che li aveva circondati, per affermare ad oltranza l'appartenenza di quelle isole all'Argentina, hanno finito per arrendersi a un piccolo, modesto prete cattolico, che vive lì come missionario e che stasera i giornali inglesi promuevano al grado di eroe del giorno.

Il pretino si chiama Rudolf Roel, ed è di origine olandese; fu mandato missionario nel Congo, da cui tornò due anni fa con altri otto sacerdoti, cui non erano rimasti altri beni che le loro tonache bianche. Era tornato scosso di nervi e malato, ma si era ripreso, e nel maggio dell'anno scorso lo aveva mandato nelle isole Falkland, dove attendeva ad una comunità cattolica di circa 200

membri e dove non accadeva mai nulla. L'altro ieri, finalmente, qualche cosa è accaduto.

E' stato padre Rudolf Roel che, senza armi, si è fatto incontro al gruppo dei nazionalisti del «Condor», per indurli a desistere da una impresa che, mitra da una parte e mitra dall'altra, poteva anche sfociare in un episodio di sangue. Dapprima è stato respinto: il gruppo non voleva arrendersi, intendeva continuare la resistenza per almeno altre ventiquattrore; ma poi ha consentito che padre Roel salisse a celebrare la Messa sull'aereo. Questa cerimonia, in un certo senso, conservava la loro impresa: tale, almeno, deve essere stato il loro intendimento di buoni cattolici.

Padre Roel ha poi ripreso e insistito nella sua opera di persuasione e infine, dopo trentasei ore complessive di resistenza simbolica, senza aver sparato fortunatamente nemmeno un colpo, il gruppo di Maria Verrier si è deciso ad uscire dal suo fortino improvvisato e a raccogliersi — sotto scorta di marines britannici — in cer-

ti locali adnessi alla chiesa cattolica di Santa Maria, in attesa delle conseguenze del loro colpo di testa.

Ieri, come si sa, il Presidente argentino Onganía, pur riaffermando le rivendicazioni argentine sulle isole Falkland (o meglio Malvine, secondo gli irredentisti di Buenos Aires), si è impegnato a far processare gli «invasori». Il suo Governo ha presentato oggi forti scuse a quello britannico sia per l'incidente delle Falkland sia per la sparatoria contro l'Ambasciata inglese, mentre vi si trovava il Duca di Edimburgo; e Londra, dal canto suo, ha deciso di non presentare alcuna protesta formale, dichiarandosi soddisfatta dalle assicurazioni date da Buenos Aires, secondo cui il Governo argentino prenderà al più presto in consegna i nazionalisti per incriminarli e risarcirli i danni provocati sia dal dirottamento dell'aereo sia dallo attentato all'Ambasciata e dagli incidenti di Rosario.

Quanto al rimpatrio degli invasori, l'Argentina è stata sollecitata a mandare una propria nave, che però non dovrà en-

trare nelle acque territoriali del piccolo gruppo di isole (a riaffermazione della sovranità inglese) e sulla quale il «comandante» verrà trasferito a cura della Marina inglese. Non si conoscono ancora i particolari di questo trasbordo: è possibile che i nazionalisti vengano presi a bordo di una fregata inglese, la «Puma», che è già partita da Montevideo, o che, invece, nel Sud Africa, ma può anche darsi che essi partano da Port Stanley sulla nave postale «Darwin». Quanto all'aereo, nessuna soluzione è stata ancora trovata: quasi certamente, il «DC 4» non potrà decollare dalla pista dove è atterrato, in quanto si tratta di un tracciato sabbioso e troppo corto per il decollo di un aereo così pesante. I passeggeri che si trovavano a bordo, invece, saranno certamente rimpatriati con la nave postale.

Infine, viene rilevato con sollievo come, contrariamente a quanto si temeva, nessun'altra mossa irredentista si sia verificata oggi nel Paese: il Duca di Edimburgo è tuttora a Buenos Aires e ha commentato scherzosamente, fra un im-

pegno ufficiale e l'altro, scortato da eccezionali forze di polizia, la sparatoria dell'altra sera, che ha paragonato a uno di quegli episodi a sorpresa con cui certi drammi della televisione inglese alimentano la suspense negli spettatori. Tuttavia, se in genere si tende a sdrammatizzare i fatti, non sono mancati in Inghilterra focosi interventi di uomini politici.

Il deputato conservatore Boyd Carpenter, ad esempio, parlando nell'Essex, ha dichiarato oggi che l'insolente intrusione di argentini nelle isole Falkland, a sostegno della loro assurda pretesa sulle isole stesse, dimostra la follia della decisione del Governo britannico di abbandonare la base di Simonstown nel Sud Africa. In base all'accordo per Simonstown negoziato dai conservatori, ha detto il deputato, abbiamo una forza navale che può affrontare gli intrusi e portarli davanti a un tribunale. Se abbandoniamo la base non saremo più in grado di proteggere i nostri concittadini nelle Falkland».



## BORSE E MERCATI

**MILANO**  
Chiusura 30 settembre 1966

**CAMBI E VALUTE**  
Cambi esportazione: dollaro U  
624 40; dollaro canadese 570 225;

**MILANO**  
Chiusura 30 settembre 1966

**CAMBI E VALUTE**  
Cambi esportazione: dollaro U  
624 40; dollaro canadese 570 225;

**TRIESTE**  
Mercato sempre in fase di asse-  
mento con l'andamento del dollaro  
e assenza di scambi. Resistenti A-  
curatrice, Viscosa, Terni, Anio e  
Liquigas. Fermi i locali. Lievi accen-  
ti di recupero per i titoli estere.  
Bastogi 3300; Finmare 420; A-  
sider 778; Stet 2830; Asas 400.  
Altre quotazioni: Italia 2535; Gas  
5850; Montedison 4850; Premuda  
4850; Agnelli 4850; Agnelli 4850;  
Triplichon 29575; Viscosa ord. 4  
Viscosa pri. 8130; Halsider 1-  
2000; Montedison 4850; Agnelli  
4850; Agnelli 4850; Agnelli 4850;  
Idrelettrica 2330; Terni 364; An-  
ias 7000; Liquigas 192; Bent St-  
1 2385; Immobiles 4965; Preli St-  
2975; Agnelli 4965; Fiat ord. 2810;  
pri. 2314.

**VIA RENDITA**  
La Borsa ha chiuso leggermente  
in ribasso, dopo che si erano avu-  
te discrete vendite a causa del  
non molto soddisfacente di alcuni  
settori. Le quotazioni sono state  
società e anche a causa della genesi

lizzi di benefici. Cedenze degli au-  
ri. In leggera ripresa le quotazioni  
dollari.

---

**PARIGI**

zoli francesi. Oltre alle ragioni già citate, si aggiunge una ragione tecnica: i paesi anche se essi desiderano una liquidazione fortemente in data, ripiega anche dei valori a più basso prezzo. I titoli sono comprati per conto di Kodak, IBM, General Motors, Nickel, International Telephone and Telegraph, e di Hoechst. Sul mercato dell'oro, da milioni delle transazioni, con la media di 10 milioni al giorno, 4,43 miliardi. Ribasso del costo del petrolio del 10 per cento, con i costi di 26,70 franchi (giorni 47,10).

Sulle regioni settentrionali l'innescamento molto nuvoloso con pioggia e vento moderato e meridionali, una giornata tendenza a schiarire a cominciare dalle regioni nord occidentali. In seguito, la giornata si riaprirà maliziosamente nuvolosa e variabile più intensa sul versante sud, con piogge e temporali. L'attenuazione delle perturbazioni è delle regioni tirreniche gradualissimo. Temperatura e variazioni notturne, venti al variabile, tendenti al debole variabili con rinforzi intensi ad Est, su alto versante adriatico. Temperature direzionali moderate, tendenza a variare poco. Mare, medio adriatico moderati moderati tendenti ad orientarsi da Sud Ovest. Colpo di vento, non zone temporalesche. Mari mossi o molto mossi con moto ondoso in graduale attenuazione.

Temperature minime e massime (gradi Celsius):

Regione:	Bozano 14, 19; Verona 16, 21; Trieste 17, 21; Venezia 16, 21; Torino 16, 19; Torino 14, 16; Genova 15, 19; Bologna 15, 23; Firenze 12, 15; Pisa 15, 22; Ancona 17, 23; Puglia 12, 18; Pescara 15, 23; Roma 15, 20; Napoli 12, 18; Bari 19, 27; Napoli 15, 20; Potenza 13, 20; Catanzaro 19, 25; Reggio Calabria 18, 25; Campobello 12, 18; Palermo 13, 28; Catania 20, 25; Alghero 16, 23; Cagliari 20, 26.
----------	---

# **PETROCHIMICA** **10 L. 150 MILIARDI**

ne ha preso atto dell'a  
1966 che segna un sod  
quello precedente, ed  
sociale in «Montesud F  
integrato il Consiglio  
Collegio Sindacale.

---

## CIPALE VENEZIA

ottobre il Casinò municipale  
sferisce dal Lido nella sede  
ale di Venezia, a Ca' Vendramin  
n, sul Canal Grande, vicino  
errovla e a Piazzale Roma.

---

### CLUB-COMUNICAZIONI RAPIDE

---

Ca' Vendramin Calergi, da  
retrospettiva dei pittori della

---

## DI BURANO

collaborazione dell'Assessorato  
nse esposte fino al 30 novembre  
n, Semeghin, Moggioli, De Pisis  
ncio lacunare fra le due cuer-

**INGRESSO LIBERO** (ore 16-22)

1870



# SCRIVANIA

## Il Commonwealth vive o muore?

Quanto durerà ancora il Commonwealth? E durerà? Sarebbe, credo, una perdita per tutti se un'istituzione partita da basi così solide, erede di quel moderno impero che insegnò una civiltà e fece di milioni di semiselvaggi degli uomini, dovesse disfarsi nei prossimi mesi o anni. Eppure nei giorni scorsi la nobile associazione è stata sul punto di spaccarsi in due; il che avrebbe portato al suo dissolversi. Il fatto singolare, che appare chiaro dalla ricostruzione che di quella vicenda fa l'«Observer», è che il salvataggio è venuto dall'intervento decisivo non già di Wilson, ma dei delegati africani, asiatici e caraibici. A un certo disamore degli inglesi per il Commonwealth, si contrappone il timore di molti Stati neri e gialli di veder dileguarsi questa grande baia di ancoraggio che offre loro non solo dei vantaggi economici apprezzabili, ma altresì un legame protettivo, il senso di non essere soli.

«La mattina del 12 settembre Wilson aveva fatto un grande passo avanti, avvicinando la posizione britannica a quella della maggioranza, la quale era ferma sulla cosiddetta NIBMAR (no independence before majority rule) per la Rhodesia: ossia nessun riconoscimento dell'indipendenza, e le più gravi sanzioni possibili, se a Salisbury non si accettava previamente un sistema di governo della maggioranza (quindi dei negri). Wilson dapprima aveva proposto di riconoscere l'indipendenza anche mantenendo il governo della minoranza (bianca), purché con convenienti garanzie per gli altri. Ora invece egli proponeva che per riconoscere l'indipendenza della Rhodesia si esigesse che la sua maggioranza (negra) fosse d'accordo sulla forma d'indipendenza. Le posizioni rimanevano diverse, ma appariva una certa possibilità di negoziare una formula congiunta. La conferenza si aggiornò al pomeriggio del 12: era una giornata cattiva, Wilson era stanco e irritabile per essersi caricato la notte prima, dopo che la discussione s'era arenata a un punto morto, alle tre. I pareri si divisero nuovamente: divisi proprio sul punto principale, cioè sul modo di interpretare la necessità, per l'intero popolo della Rhodesia, di proporre una Costituzione che portasse al governo della maggioranza. Alle 11 di sera la situazione apparve disperata. Gli afro-asiatici e i caraibici decisero di non discutere oltre e di lasciare i pochi sostenitori della Gran Bretagna redigere un comunicato parziale, sicché la conferenza si sarebbe scissa».

Era il principio della fine del Commonwealth: «Wilson, verso la mezzanotte, convocò i suoi più stretti collaboratori e decise un drastico cambiamento di tattica. Si trattava di andare incontro alla domanda per il NIBMAR. Che Ian Smith di Salisbury negoziasse nei termini stabiliti dal Governo britannico; altrimenti questo non sarebbe stato più oltre legato dalla formula anteriore che gli permetteva di riconoscere l'indipendenza anche mantenendo il governo dei bianchi. Il Gabinetto fu d'accordo nel non ammettere concessioni oltre questo punto. I collaboratori di Wilson furono invitati a cercare il più possibile contatti coi delegati del Commonwealth per ottenere la loro accettazione. Ma Wilson non era il solo capo del Commonwealth spaventato dall'andamento delle cose. I keniani pure erano allarmati. Essi incaricarono i loro capi, Mboya e Mumbi, di dire a Wilson che le cose non potevano continuare così. Le due strade convergono. Fu disposto un incontro fra Wilson, Mboya e Mumbi. Si trovarono d'accordo subito. Wilson cercò allora di vedere un leader africano che era emerso, in mezzo a tanti discorsi enfatici, per i suoi sforzi costruttivi dietro le quinte: il cosiddetto «grosso Alberto», Sir Albert Margai, Primo Ministro della Sierra Leone».

A quest'opera di mediazione si aggiunse quella dell'abile Primo Ministro canadese Lester Pearson, e si riuscì ad avvicinare i due comunicati. Il giorno dopo però i progressi si fermarono e a questo punto venne il gratuito insulto del Ministro degli Esteri dello Zambia, che in un'intervista definì Wilson «un razzista». Il 14 le cose si erano un'altra volta guastate; Wilson irritato propose che la conferenza si aggiornasse per tre mesi. I keniani gli risposero che il Commonwealth non era ai suoi ordini, e Lester Pearson che egli in tal caso non sarebbe ritor-

nato a Londra. Gli afro-asiatici e caraibici peggiorarono le cose ritardando l'arrivo alla seduta per discutere in comitato privato tra loro.

«Quello che Wilson non sapeva è che questa discussione mirava a cercare l'accordo. Vi intervenne, fra gli altri, il brillante Primo Ministro cinese di Singapore, Lee Kuan Yew. Apertasi finalmente la riunione plenaria, Wilson si sfogò con parole energiche, terminate le quali però si trovò che l'assemblea era pronta a una decisione concorde. Wilson rimase persuaso che ciò fosse dovuto al suo sfogo, in realtà l'accordo era stato preparato dalla riunione afro-asiatica-caraibica e particolarmente da Sir Albert Margai, il quale poi, in seduta, si dichiarò pronto ad assumersi la responsabilità di un comunicato finale congiunto di tutto il Commonwealth. Alle 6 del pomeriggio un abbozzo era pronto e in 35 minuti fu approvato. Wilson guardò con gratitudine il «grosso Alberto» il quale disse ridendo: «Ecco che ora sono diventato il bambino buono...».

In breve, i capi del Commonwealth si erano uniti per salvare il Commonwealth, e decise era stata in questo senso la volontà degli afro-asiatici, con la sola eccezione dello Zambia.

I fatti nuovi sono dunque due: da una parte gli Stati di colore hanno capito che gli inglesi non hanno più una grande smania di mantenere il Commonwealth a tutti i costi; dall'altra si è visto che il Commonwealth è più popolare in molte capitali di colore che a Londra. E questo può essere salutare per frenare le velleità ribelli.

Quale sarà poi l'avvenire, e se la comunità imperiale rimarrà in piedi, è un altro discorso; l'esempio, però, di questa crisi ci avverte che è troppo presto per suonare le campane a morto.

## Kennedy alla Casa Bianca?

Giorni fa, durante un cocktail al quale partecipava «le tout New York», la folla che circondava un'illustre quanto polposa attrice del cinema sparì d'incanto e lasciò la «stellina» sola e dimenticata in un mazzo di fiori viziati in mezzo alla sala perché era apparso, dall'altra parte, un'altra persona: Robert Kennedy. Lo uomo ha il fascino magico della sua schiatta; la sua presenza rianima le più noiose serate; la folla a Varsavia, a Tokio, a Giacarta lo applaude in delirio, lo porta in trionfo, paralizzando il traffico. C'è poi una altra immagine meno vivida, meno colorita e meno festosa dell'uomo: quando, oppresso dal ricordo della tragedia che ha lasciato in una ferita non più chiusa, se ne va, solo e triste, mosso da un impulso subitaneo, al cimitero di Arlington. Dei suoi «colloqui» col fratello solo pochi intimi e qualche giornalista che non lo perde d'occhio un momento sono al corrente.

Ora — narra David Schoenbrun nel «Figaro Littéraire» — quest'uomo che incarna in sé la sorte bifronte dei Kennedy — da un lato la ricchezza, la simpatia travolgente, un ascendente quasi misterioso sulle folle, il talento e l'energia, dall'altro dei bambini arratriti mentalmente, i due fratelli più brillanti, Joseph e John, morti servendo il Paese — ha deciso di reagire nuovamente al destino avversò e di battere per andare alla Casa Bianca. Egli non è nuovo al gioco: fu il generale in capo della storica campagna del 1960. Una sola volta fu tenuto in disparte, e fu quando il fratello decise di proporre Johnson per la vicepresidenza. Bob combatté questa decisione palmo a palmo, ma non prevalse. Schoenbrun, contrapponendo questo nuovo candidato al Presidente attuale, conclude che la vittoria di Johnson nelle elezioni del 1968 è certa:

«Sarebbe difficile trovare due uomini di tempera così diversa quanto l'irlandese cattolico di Boston, figlio di una grande città e di una grande famiglia di spirito aperto, e il texano protestante, che è il tipo dell'uomo politico locale di mentalità provinciale. Ma queste due etichette sono ingiuste. Bob ha superato da tempo il campanilismo degli irlandesi di Boston e ha degli obiettivi ben diversi da quelli di suo padre, che fu in fin dei conti un grande corsaro di Wall Street. Egli è oggi la figura di prua del liberalismo americano».

«Johnson si è anche lui maturato. Conserva, è vero, un debole per la cucina politica, eppure ha fatto, lui texano, per i diritti civili dei negri, quel che non fece nessun altro. Kennedy è oggi un leader americano. C'è una reale ostilità

fra Johnson e Robert Kennedy; sono entrambi avidi di potere, entrambi lottatori accaniti. Ma oggi tutto milita a favore di Johnson. Se si guardano le cose realisticamente, le probabilità di Kennedy per il 1968 sono nulle. Gli ammiratori europei nutrono l'illusione che Bob, l'uomo-miracolo, ottenga l'investitura democratica grazie a una rivolta dei delegati alla Convenzione. Nessun esperto politico e neanche Kennedy prospettano questa eventualità, a meno di una grave crisi economica o nel Vietnam».

Il vero problema, secondo Schoenbrun, è un altro: sapere chi sarà Vicepresidente nel 1968, e chi sarà Presidente nel 1972. Se Johnson, per poco che gli piaccia Kennedy, si convince che gli serve, farà tacere l'antipatia personale e lo proporrà per la vicepresidenza. Kennedy non la gradisce di certo. Ma nel 1972, quando Johnson non potrà più essere rieletto (i mandati sono al massimo due), Bob potrà esserlo; in vista di ciò, non gli converrebbe rimanere per sei anni in una posizione di clandestinità, in un isolamento che è sempre letale per un uomo politico. Nel 1972 Bob avrà solo 47 anni e avrà sempre per lui la fortuna dei Kennedy e la simpatia dei giovani e delle donne.

Dunque «un nuovo trionfo Kennedy è in prospettiva». Ma secondo l'informante articolista, non per subito. La gioventù, per imporre il suo favorito, dovrà aspettare di essere meno giovane. E' normale, anche se è triste.

Riccardo D'Andrea

## Neruda candidato al Premio Nobel

Santiago, 30. Il Ministro degli Esteri cile non avrebbe deciso di presentare, per via diplomatica, la candidatura del poeta Pablo Neruda al Premio Nobel per la letteratura.

Lo ha annunciato il giornale radicale «La Tercera» che afferma di avere avuto questa informazione da buona fonte. Pablo Neruda che è un esponente del partito comunista cile, è già stato citato più volte come candidato a questo premio.



«New look», nuova moda anche oltre cortina. Un disegnatore di modelli di Budapest ha fatto questi due abiti adoperando stoffa importata dall'Inghilterra. Le graziose modelle posano davanti a un'auto tedesca: tutto ciò è molto internazionale, forse impensabile fino a qualche anno fa in Ungheria

## La rassegna dei libri

### Il regno di Dio è per i poveri

Ma ci era capitato di leggere un commento ad una pagina della Bibbia che fosse così aderente ai problemi dell'uomo d'oggi quanto lo è questo libro di Heinrich Kahlefeldt. Il regno di Dio è per i poveri, presentato dall'editore torinese Grubaudi nella collana «Le parole di Dio» (pag. 189, lire 900).

L'autore è uno studioso cattolico di Monaco, conosciuto negli ambienti giovanili tedeschi e considerato da molti come il fratello spirituale del celebre Romano Guardini, anche se fino ad oggi ignoto in Italia. Egli parte da un'analisi del Discorso della Montagna quale si trova nel Vangelo secondo Luca, per arrivare a suonare quasi tutta la teologia dei nostri punti interrogativi. Qualche esempio. Perché nel mondo c'è l'ingiustizia, c'è la miseria, c'è una cortina d'oro che divide tragicamente l'umanità in ricchi e poveri?

Perché, chiamati all'«equo» coesistenza, Bob ha superato da tempo il campanilismo degli irlandesi di Boston e ha degli obiettivi ben diversi da quelli di suo padre, che fu in fin dei conti un grande corsaro di Wall Street. Egli è oggi la figura di prua del liberalismo americano».

con forza l'accento su questo Discorso della Montagna: «Beati i poveri... Guai a voi, o ricchi... Pate del bene a quelli che vi odiano... A chi ti percuote una guancia porgi anche l'altra... Non giudicate...».

Ma ecco, allora, tutta un'altra serie di problemi. Gli insegnamenti di questo Discorso sono semplici consigli che il cristiano è libero di seguire o di lasciare a sé? Oppure impegnano tutti quanti i discepoli del Cristo? Se così fosse, la Chiesa sembrerebbe irrimediabilmente condannata ad essere nel mondo una minoranza di eretici o di pazzi, secondo i punti di vista: giacché, dice Kahlefeldt, Cristo chiede ai suoi seguaci di vivere un'esperienza «stolta» agli occhi del mondo.

Però Kahlefeldt spiega che se da un lato la parola di Gesù è dura e senza compromessi, dall'altro lato si deve credere nella forma liberatoria della grazia e bisogna inoltre evitare la tentazione radicalistica di chi sogna una Chiesa senza mischia. Le speranze, le scommesse, non sono quelle del Cristo: Egli vuole piuttosto una paziente e permanente predicazione del Vangelo che, confermata dalle opere parli a tutti i cuori: «ai cuori di coloro che il battesimo destinato a vivere nell'attesa del regno di Dio, ai cuori degli altri che, fuori della Chiesa, aspettano disorientati che la verità li illumini».

Sarà sempre difficile distinguere i veri discepoli di Gesù: «E' pesantezza e la grazia, per usare un'espressione di Simone Weil, si mescolano incessantemente nel cuore dell'uomo. Ma il credente è colui che cerca di convertirsi ogni giorno alle esigenze

del messaggio di Gesù, con umiltà e con forza. Questa Chiesa in continuo travaglio è l'immagine — quanto imprecisa per ciascuno di noi — con cui Kahlefeldt chiude il suo libro. E, infine, bisogna precisare, un libro di esegesi, che analizza puntualmente il Discorso della Montagna secondo i metodi critici più aggiornati. Ma non è un'opera per eruditi. L'essenziale scientifico è continuamente sottolineato nella problematica quotidiana, continuamente orientato verso la meditazione, continuamente vivificato dalla calda presenza di un Gesù che ha una via da indicare all'uomo di oggi. Tutti i cristiani che cercano da una parte un'intelligenza più profonda della parola di Dio e dall'altra parte una risposta evangelica ai problemi del nostro tempo, potranno mancare all'appuntamento con questo libro.

J. Harvey: *Le ceneri del colonnello* (Edizione Bietti, pp. 236, L. 350). Il soggetto de «Le ceneri del colonnello» è bizzarro e originale. Si tratta della cronaca di un funerale imbastito in chiave di fine sarcasmo. Ogni particolare è osservato con spregiudicatezza e implacabile capacità di introspezione: le reazioni psicologiche dei personaggi, i loro atteggiamenti formali, i loro sentimenti genuini e più veri. Il tutto pur sempre nell'ambito del buon gusto ed entro una misura opportuna, dato l'argomento alquanto macabro. Del resto il genere è ora di moda e vanta file falangi di estimatori: lo proponiamo ai lettori italiani sicuri di offrire un esempio non inutile di satira del costume della società attuale.

del prof. P. Giuseppe Abate, minore conventuale, apprendendo attraverso la vasta e inoppugnabile documentazione, il tentativo di sostituire una concretezza storica con una invenzione — l'incredibile interferenza della Spagna al fine di evitare, al tempo di Mussolini, il ritorno di una commissione italiana presieduta dal senatore Pietro Fedele, per dare credito di ufficialità all'identificazione raggiunta e dimostrata della casa natale del Santo, lo atteggiamento delle chiese autorizzate verso l'opera di uno storico coscientissimo che, in definitiva, torna tutta ad onore di Assisi e del Santo.

Parente (sta detto questo fra parentesi) d'essere tornati ai tempi in cui l'imperatore di Austria poteva, in conclave, porre il veto all'elezione di un cardinale alla cattedra di Pietro. Allo scandalo, dopo che quell'«addrittura feudale privilegio fu esercitato ai danni del Cardinale Rampolla che non fu il successore di Leone XIII per il veto esercitato dall'Austria che non vedeva di buon occhio un Papa francofilo, pose fine Pio X con «motu proprio» appena eletto.

Appare incredibile — ha osato qualcuno — che una nazione pur cattolicissima come la Spagna, possa avere avuto inperenza — ma esistono le prove — in questioni relative alle dimore di un Santo non suo in quanto che prima di essere un Santo universale lo Assisi è un Santo italiano e umbro. Stupisce, dunque, che le autorità tollerassero quello che era un palese abuso.

Padre Giuseppe Abate, dunque, da quasi trent'anni si batte per il riconoscimento ufficiale della «vera» casa natale di San Francesco: casa che fu riconosciuta non solo in base alla documentazione storico-critica, ma da una commissione di personalità del mondo dell'arte e della cultura di sicura onestà, di riconosciuto prestigio, di indiscutibile autorità: il prof. Emilio Lavagnino, soprintendente ai monumenti e gallerie del Lazio, il prof. Pericle Perali, architetto dell'Archivio segreto vaticano, il prof. Angelo Silvagni, del pontificio Istituto di archeologia cristiana, il prof. Ugo Tarchi dell'Accademia di belle arti di Roma i quali dichiararono concordemente che, in base alle indagini e risultanza, la casa natale di San Francesco doveva identificarsi con l'Oratorio di San Francesco Piccolino additato dal chiarissimo P. Giuseppe Abate.

Contro questa «certezza» della storia e della tradizione confermata dai rogiti notari, scilicet ora fuori una casa di via San Paolo che un periodo di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati Francisci» e l'adatta al culto dei fedeli, l'impianto del «Stadium Urbis» di Assisi, al riparo della estrosa immaginazione di uno storico cui bisogna riconoscere qualche benemerita verso l'Umbria per averne illustrata la francescanità, vorrebbe indicare come la «vera domus beati



## Rientrati a Trieste gli esponenti politici del centro-sinistra

### Garanzie d'impiego per tutta la manodopera attualmente occupata

la Giunta comunale, nella sua ultima seduta. Per far fronte all'urgenza, l'Assessorato Acquisti chiederà un mutuo al Consorzio del credito per le opere pubbliche. Le iniziative progettate riguardano, in particolare, la realizzazione di nuove condutture del gas, l'acquisto di pompe e filtri di riserva per la distribuzione dell'acqua e l'installazione di serbatoio idrico di San Luigi. La Giunta ha inoltre approvato una seconda delibera dell'Accegat, che prevede lavori di soavo accessori per la rete di distribuzione idrica elettrica, del gas e dell'acqua sull'altipiano.

che cuspiscano il supplemento di ogni remora di carattere burocratico per la realizzazione della nuova provvidenza di un miliardo di lavori pubblici già programmati e non ancora iniziati. E' stato infine dato mandato alla segreteria provinciale della CISL di prendere gli opportuni contatti con la Ccdl locale, per intraprendere una appropriata azione nei confronti delle autorità. Il segretario Degrossi ha poi illustrato l'esito dell'indagine per il rinnovo del contratto, una mozione, vengono espresse vive preoccupazioni per il difficile andamento dei colloqui e la volontà che la loro direzione sia affidata a comitati tripartiti, per cui il prossimo incontro dovrebbe rivelarsi conclusivo.

Martedì si riunirà il direttivo del sindacato edile della Ccdl, che eleggerà la segreteria provinciale, incaricata di

All'Ufficio regionale del lavoro sono proseguite ieri le trattative per il rinnovo del contratto tripartito. Le aliquote salariali dei dipendenti dalle Cooperative operaie e dalle altre cooperative di consumo. La situazione — a quanto informano i sindacati — della Ccdl va così riassunta: addetti preconzionamento: permangono i contrasti sull'inquadramento dei tagliatori e preparatori di sagomati; i comandi e i dipendenti della Fomt, in relazione alla rottura delle trattative, avvenuta in sede nazionale lunedì, spererà il personale della Ccdl.

Ort alle ore 12.30 ad Aurisina, convocata dalla CISL e CGIL, si terrà un'assemblea degli operai delle

La Ccdl, esaminando la situazione del personale addetto

TRIESTE - VIA MAZZINI, 31 - TEL. 37567  
TRIESTE - VIA SAN NICOLO', 32

- abbiamo mobili di qualità sicura
- vengono scelti dai migliori arredatori
- rappresentano la più qualificata produzione attuale
- oggi con la PROPOSTA si possono avere anche con pagamento dilazionato











# CRONACHE DEGLI SPETTACOLI E DELLA TELEVISIONE

DUE SUPERBE ESECUZIONI ALLA SAGRA MUSICALE UMBRA

## Tre «mottetti» di Bach e il Requiem di Brahms

Sede propizia per i primi la chiesa superiore di San Francesco in Assisi. Nell'Abbazia di San Pietro enorme successo di commozione e di entusiasmo

DAL NOSTRO INVIATO

Perugia, settembre. Sede propizia la chiesa superiore di San Francesco in Assisi per l'esecuzione di tre mottetti di Bach nel prodigioso quadro delle architetture gotico-romane che incompiute della pittura di Giotto e Cimabue, con le storie del serafico poverello che esalta nella natura e nel simbolo la soavità della regola durissima e della vita creata, così come Bach nei suoi mottetti parla con Gesù. I mottetti sono sei e sono autentici; si compongono esclusivamente di versetti biblici e di strofe di corali. Come osserva Schweitzer, i mottetti non sono opere vocali e la loro fattura è orchestrale; si può dire che essi sono delle cantate senza soli. Un gran numero di cori e di cantate sono in realtà dei mottetti.

Perciò si comprende che per Bach non è punto una differenza fondamentale tra un mottetto e una cantata. Schweitzer ammette che i mottetti di Bach per la loro intrinseca fattura dovevano essere accompagnati dall'organo senza l'ausilio dello strumento. Questa tesi è provata perché derivata dalle caratteristiche dello stile dei mottetti, della loro tecnica e della loro forma. I mottetti che provengono da Bach sono stati tramandati col nome di Bach, sono soltanto sei. Essi sono: «Cantata al Signore» per doppio coro a quattro voci, «Gesù mia gioia» per coro a cinque voci, «Lodate il Signore» per coro a quattro voci, «Lo spirito santo viene in soccorso della nostra debolezza» (non temere, «Non ti abbandonare»). Soltanto due copie sono state conservate. I mottetti di Bach, come tutti i mottetti, sono dovuti a lui stesso e successivamente vennero pubblicati nel 1803 da Breitkopf e Härtel.

Secondo la tradizione Bach non musicava alcun testo poetico, bensì si atteneva solamente ai versi della Bibbia e del corale. Nella maniera magistrale, come il maestro sapeva, salda i versi dell'una col verso dell'altro, si può riconoscere la scelta dei versi che egli usava per le passioni. I mottetti venivano sostenuti dalle voci dell'organo, perché nessun vocalista in quel tempo poteva protrarsi senza il sostegno dell'organo oppure del basso continuo. Il coro fiabesco di Praga che è un organismo ongenico di consumata esperienza, perfettamente plasmato e costituito da oltre settanta elementi, si è mostrato esecutore esemplare dei tre mottetti diretti da Josef Veselka. Nei piani e pianissimi l'acustica è risultata perfetta, mentre negli scoppi di esultanza alleluia e nelle celebrazioni ossessive, la vibrazione vocale risentiva qualche risonanza nella sonorità. Il pubblico che grida la possente navata della chiesa, sente la suggestione delle musiche, il mistico incanto degli inni vocali, gli accenti delle introduzioni organiche, ed ha lungamente e fervidamente applaudito il superbo coro e il direttore Veselka.

Maestro si celebrò in questi giorni il millennio dell'Abbazia benedettina di San Pietro che nei secoli fu grande nella vita monastica, nelle scienze, nell'arte, nella vita sociale e politica. Abbiamo avuto la ventura di ascoltare nella navata della Basilica una esecuzione del Requiem tedesco di Brahms diretto da Wolfgang Sawallisch, con la partecipazione del coro di Praga e dell'orchestra del Maggio Musicale Fiorentino. L'opera è di concezione essenzialmente protestante, non solo perché nessuno dei suoi testi cor-

risponde alla tradizione della liturgia romana, non solo perché la lingua prescelta da Brahms è tedesca e non latina, ma perché il fondamento del testo indica ciò che separa l'idea della morte e del suo seguito nella religione riformata e nella religione romana.

Per quanto non sembri che il musicista abbia volontariamente scelto un piano nei sette tempi che compongono il Requiem da lui scritto in memoria di sua madre morta, l'opera si può dividere in due blocchi: il primo riflette le miserie e la brevità della vita terrena; il secondo tratta della felicità promessa per la vita eterna, della consolazione divina e delle gioie che si godranno alla risurrezione del corpo.

L'opera è colma di uno spirito di tenerezza, di dolcezza di amore che si riflette nella intensità espressiva dei temi musicali. Questo Requiem ha con Mozart la purezza della semplicità, della felicità promessa per la vita eterna, della consolazione divina e delle gioie che si godranno alla risurrezione del corpo.

Brahms in questo Requiem tedesco come in sue altre opere successive mostra predilezione spiccata per complicate forme polifoniche. Così nell'opera che possiede un senso respiratorio umano temperato e domi-

nato con disciplina interiore, tutto è organizzato con precisione, e i sette tempi convergono uno sull'altro e si uniscono in un'organismo compatto e omogeneo, come dimostrano la profondità della prima e dell'ultima parte, la drammatica atmosfera dell'inizio, le dolenti sonorità del pensiero verso il peccato e il passato, i mutamenti precipitosi nel fugato inno di gioia e di fiducia nella fede, il fondo consolatorio della terza e della quinta parte, il gusto raffinato delle variazioni sviluppate spesso in forma contrappuntistica, la concretezza del disegno melodico; tutto ciò costituisce il fascino della sensibilità musicale di Brahms.

Il Requiem ha trovato la sua poesia sonora, il suo palpito umano, nella splendida, luminosa concertazione del direttore Wolfgang Sawallisch che ha reso vivo e plastico il testo verbale attraverso le magnifiche prestazioni del coro fiabesco di Praga diretto da Josef Veselka, e dell'orchestra del Maggio Musicale Fiorentino. Esecuzione alla quale hanno collaborato il basso Theo Adam con vigore di voce stilisticamente educata, e il soprano Virginia Gordon che possiede mezzi vocali ma è bisognosa di maturazione nello stile, nell'espressione e nell'intonazione. Enorme successo di commozione e di entusiasmo.

Vittorio Tranquilli

«TUTTA NEW YORK» ALLA PRIMA DEL SUPERCOLOSSO

## «La Bibbia» renderà un sacco di quattrini

Avrà uno strepitoso successo di pubblico anche se non entrerà nella storia dell'arte cinematografica

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

New York, 30. I diciotto milioni di dollari della «Bibbia» di Dino De Laurentiis hanno aperto la stagione cinematografica americana. E diciotto spettacoli milio-

che volta irritante — a Dio) quasi tutti gli esponenti dello smart set e del jet set di New York.

Migliaia di persone hanno guardato, da dietro le transparenti barre dei marciapiedi di Broadway dalla polizia, sfilarvi i personaggi della serata: Ava Gardner, le venne azzurre del suo decollé messe in crudele evidenza dalle fotocamere della TV; John Huston, che pure ancora calato nella sua parte di Noè che in quella di regista; Ulla Bergyll, la svedese che fa Eva nuda nel film e che non sapeva più da che parte girarsi per essere certa di entrare in tutti gli obiettivi fotografici possibili.

C'era Michael Parks, l'Adamo della «Bibbia», così differente da come appare sullo schermo e poi altri personaggi come

EDEN, 16: «L'amante italiana». Una grande e appassionante storia d'amore, con G. Lollobrigida e J. Jourdan, in technicolor. Vietato ai minori di 14 anni. Distribuzione San Marco film.

EXCELSIOR, 16: «Arabesque». Cinemascope technicolor. Ultrametrico, ultrasensibile. Con Sofia Loren e Gregory Peck. Sospesa la tessera.

EXCELSIOR, Domani alle ore 10 e 11:30: «Silvestro il magnifico». Riasse a non finire con il patto Estro e coniale, dopo astutissimo che si affrontano in una serie di divertenti cartoni animati in technicolor. Ingresso industriale lire 140.

FENICE, 15:30: «La piacevole notte», in cinemascope technicolor. Il film più spassoso dell'anno, con Vittorio Gassman, G. Lollobrigida, Ugo Tognazzi e Maria Grazia Buccella. Sospesa la tessera.

GRATTACIELO, 15:30: «Modesty Blaise». La bellissima che uccide. Da un abbraccio a una stretta mortale, da una tortura a uno strip. Una affascinante inaspettata Monica Vitti, con D. Bogarde, T. Stamp. Eccezionale technicolor Fox.

NATIONALE, 15:30: «FBI operazione gatto». Il film che ha battuto James Bond! Eccezionale film di Walter Donati in technicolor, con Hayley Mills e Dean Jones. Settimana di successo.

RITZ, 15:30: (Via S. Francesco 10 - Tel. 36736) «Nebraska». Un film di successo. Colossale Technicolor STEVE McQUEEN.

CRISTALLO, 16:30: III settimana di grande successo. Il film di 5 Oscar: «Mary Poppins». In technicolor, il capolavoro Walt Disney, con Julie Andrews e Dick Van Dyke. Ultima replica.

NOVITÀ, 16:30: «L'Amore all'italiana». Un film di successo. Colossale Technicolor STEVE McQUEEN, S. Pleschke, K. Malden e B. Valone. Vietato ai minori di 14 anni.

ALABARDA, 15:45: «Signora e signori». Solo per pochi giorni. Ultimo eccezionale capolavoro di Pietro Germi (Palma d'oro a Cannes), che ha suscitato l'entusiasmo di tutto il mondo, con Virna Lisi e Gastone Moschin. Vietato ai minori di 14 anni.

AURORA, 16: «Giuliano Gemma nel suo ultimo travolgente western: «Arizona Kid».

CRISTALLO, 15:30: Strepitoso successo dello spettacolo technicolor «Tito». «Tito la zanzara», con R. Pavana, L. Erika, N. Tognazzi, P. De Filippo e G. Bramieri. Le più belle recenti canzoni, tra cui: «La zanzara». Ultimo giorno.

VITTORIO VENETO, 15:45: I più importanti attori, i più importanti repertori, in un'opera di grande successo. Colossale Technicolor STEVE McQUEEN, S. Pleschke, K. Malden e B. Valone. Vietato ai minori di 14 anni.

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

ASTORIA (via Zorutti) 16: Technicolor in cinemascope: «La dove scende il sole», con Stewart Granger, Pierre Brice e Elke Sommer. La più grande storia del West.

ARISTON, 15:30 (tel. 21.15): «Il ponte sul fiume Kwai». Il capolavoro con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.

ARISTON, 15: «Il papavero è anche un fiore».

ASTRA, 16, 18, 20, 22: Richard Burton, meraviglioso interprete del capolavoro Paramount: «La spia che venne dal freddo». Si consiglia di vedere il film.

IDEALE, 16: Cinemascope technicolor: il nostro agente Fintz, con Michael Mander, Robert Hossein e Giuliano Gemma. Domani, il secondo episodio: «Angela alla Corte del re».

ALABARDA, 16:30: «La bugiarda». Una serie moderna, spregiudicata e divertente, con Catherine Spaak e Enrico Maria Salerno. Vietato ai minori di 14 anni.

NOVO CINE, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

RADIO, 16:30: «L'ultimo vendicatore». Grandioso technicolor, con Lee J. Cobb e D. McClure. Successo.

VERDI, 17: «La carovana dell'Alleanza». Cinemascope a colori, con Burt Lancaster, Lee Remick e Pamela Tiffin. Grande successo.

VOLTA, 17: «Una vergine per il principe». Technicolor in cinemascope, con Virna Lisi e Vittorio Gassman.

REDUZIONI ENAL Ritz, Alabarda, Aurora, Filodrammatico, Viale, Vittorio Veneto, Alcione, Aldebaran, Ariston, Astra, Marconi, Novo Cine.







# CROCIACHE SPORTIVE

SI RITORNA ALLA SERIE «A» DOPO LA «LEZIONE» DELLA TORPEDO A MILANO

## La presunzione tiene cattedra all'università del calcio nostrano

Confermata dall'Inter la pochezza delle squadre italiane in campo mondiale Fiorentina-Juventus al centro della terza giornata - I ripensamenti di Viani

Se la lezione di mercoledì è stata intesa nel suo vero significato, il campionato deve ritenersi in un clima di acculturazione. Le gare internazionali di metà settimana (ci riferiamo a quelle che vedevano impegnate l'Internazionale e Fiorentina, in quanto l'avversario del giorno non costituiva certamente un ostacolo) hanno infatti riproposto in pieno la gravità di una situazione atletica e tecnica, che interessate interpretazioni di comodo tendevano invece a minimizzare. Nerazzurri e viola hanno superato per il rotto della cuffia le rispettive rivali e non sono riuscite ad accumulare il necessario vantaggio per potere affrontare la partita di rinuncia con un buon margine di reti attive.

Ohi ha visto per televisione la competizione di San Siro e chi ha letto le cronache di questa disputata allo stadio fiorentino ha dovuto ammettere

che, rispetto alle prestazioni degli azzurri in Inghilterra, non vi è stato nessun miglioramento: la stessa inferiorità sul piano fisico, gli stessi concetti rinunciatari, la stessa avventatezza nel gioco. Soltanto i nostri tecnici negano la luce del sole; ad essi basta rilevare che anche all'estero si adottano il libero per concludere che tutto il mondo è paese. Ed invece, se anche non ci fossero tanti altri aspetti negativi a distinguere la nostra attività calcistica da quella del paese più progredito, proprio nell'interpretazione del «libero» che cas. I. Viani. Da noi infatti il libero è in realtà un battitore bene ancorato sui limiti della sua area di rigore, camente la «tratta dei giovani» calciatori in ogni più riposto angolo della penisola, ha indicato nell'allenamento un loco il toscano di tutti i mali che affligge lo sport più popolare. Nessuno può fare a meno di sottoscrivere una proposta del genere (benché provenga da una fonte assai sospetta), ma come non ricordare allora la caccia spietata che segue stipendiati dalle società metropolitane hanno dato e continuano a dare nel più dimenticato villaggio (e basta andare nel vicino Fivoli per rendersene conto) ad elementi men che interessanti, per sottrarli al loro ambiente naturale e farne degli spostati nella grande città?

Ritagliamoci allora nel campionato ed esaminiamo da vicino il programma del terzo turno. Non soltanto pare dal vestito scontato in partenza, anzi se ne sono di quelle che sembrano aperte ad ogni soluzione. Il rilievo generale non è di poco conto, ma gli aspetti particolari sono anche più interessanti. C'è anzitutto il primo «big match» della stagione: Fiorentina-Juventus ha infatti il potere di polarizzare la attenzione degli sportivi anche al di là delle specifiche preferenze. L'undici toscano fa tanta si patita, perché rappresenta il primo serio tentativo di valorizzare dei giovani (e nulla toglie a alcuni di costoro come l'esperienza di De Silvestri — siano costoro una barba di soldati). Forse adesso c'è qualcun che pretende troppo dai ragazzi di Chiappella; però, tutto sommato, una vittoria in casa ed un pareggio in trasferta rappresentano l'esatta applicazione della media inglese. Dal canto suo la Juventus si presenta con un biglietto da visita ancora più probante: «quanto infatti gli avversari vengono superati con assoluta disinvoltura, si realizza copiosamente e si chiude la saracinesca davanti alla propria porta, il giudizio complessivo non può essere che positivo. Scontro tra compagini lanciassimo, dunque, e pronostico in alto mare (se lo sforzo di mercoledì non peserà sulle gambe dei calciatori).

Ma il calendario non ha voluto fare un torto alla Juventus, mandandola allo sbaraglio sul campo della Fiorentina. Anche le altre due squadre, che in questo momento sono al comando della classifica, vanno a saggiare le insidie del terreno avversario. In teoria né la Roma, che attende il Napoli, né l'Atalanta, che ospita l'Inter, valgono i rischi degli scontri bianconeri.

Il Bologna si trasferisce a Cagliari, dove appena sei giorni fa si è esibito (con scarso successo) il Milan. Il confronto indiretto tra due squadre che coltivano grosse aspirazioni

PALLACANESTRO - SERIE B FEMMINILE

## Novità e speranze delle sei «regionali»

Mivar, S.G.T., C.M.M., Julia, Fari e Virtus Moretti si troveranno tutte con i ranghi trasformati al «via»

Mivar, Ginnastica Triestina, Circolo Marina Mercantile, Julia, Fari e Virtus Moretti di Udine sono le squadre che con tutta probabilità si allineeranno al via del campionato di Serie B femminile.

La Mivar, reduce di una sfornata campionato di Serie A, ma pur sempre detentrica del titolo italiano giovanile, sembra in difficoltà: ben cinque delle componenti la squadra campione hanno richiesto infatti il nulla osta per passare ad altre società: Collavizza, Kastner, D'Agostini e le due sorelle Polica. Stando al caso di Collavizza, che si è tutta l'intenzione di trasferirsi a Udine e gareggiare per i colori della Virtus Moretti, la quale si sarebbe già accaparrata la Santese, una delle «azzurre» di Cortina. Se la Mivar dovesse soddisfare le richieste delle sue giocatrici è lecito che si presenterebbe al via del campionato notevolmente indebolita, a meno che non venga rinforzata da altri elementi.

La Ginnastica Triestina, una delle nobili decadi del basket nazionale, sembra aver superato il periodo critico degli ultimi anni. Ringiovanita la squadra, rinunciando a parecchie delle titolari dell'anno passato, che con ogni probabilità saranno lasciate libere, e rifornita dalla fiducia ai suoi allenatori Ghisetti, Gus-

trini e Droecker, darà pieno affidamento alle sue giovani nazionali: Caradonna, Carlon, Alessio, Fornasiero e Benvenuto, guidate dalla sperimentata e pacifica, e puntando al completamento della squadra con elementi provenienti dalle juniores e dalle allieve.

Unico problema arriverà dovunque essere quello di Erika Milocco, che si trasferisce in Emilia, a sostituire la Julia, ma che sarebbe intenzionata a far compagnia... alla sorella minore Viviana, già bianconera. Come si vede nessun colpo grosso ma una politica intesa a sfruttare al massimo gli elementi del proprio vivaio.

Gli stessi saggi intendimenti sono manifestati dal Circolo Marina Mercantile, che si presenterà al via con gli stessi elementi che hanno vinto il campionato di promozione e tra questi non dobbiamo dimenticare le due azzurre Longo e Antonini, con in più due giocatrici del vivaio. Poiché da segnalare per la Julia: alla probabile partenza della Milocco, dovrà far riscontro il rientro della Politi e forse di qualche altra sperimentata elemento che dovrebbe mettere a questa società un campionato tranquillo.

Delle altre compagini regionali, la Fari Gorizia come abbiamo visto dovrebbe presentarsi alla partenza priva della Santese, ma con in più la Berni e soprattutto fare affidamento sulla «188» Marconi, altre azzurre a cui si chiede un campionato brillante per ripagare la fiducia che i tecnici nazionali hanno riposto in lei. Rimane la Virtus Moretti, forse la squadra che alla fine risulterà la più rinforzata di tutte, sempre che le sue ciambelle (Collavizza e Santese) riescano con il buco. Perché se le società da cui queste ragazze dipendono dovessero irrigidire nel negare loro il passaggio alla società udinese, allora il discorso sarebbe tutto diverso.

L'arbitro Bonazza si dimette dalla F.P.I.

L'arbitro giudice Giordano Bonazza ha rassegnato le dimissioni dalla Federazione pugilistica italiana, alla quale apparteneva da oltre vent'anni, non condividendo le modalità seguite nell'esercizio — avvenuto a sua detta senza nemmeno un'inchiesta da parte degli organi nazionali — del presidente del Gruppo arbitri della Regione, che era stato regolarmente eletto.

La prima volta che Trieste ospita una rassegna di tale portata, segno questo che nella Regione gli allenamenti fiorenti sono e si ingrandiscono per merito degli appassionati che dedicano tutto il loro fervore per allevare i pugili. Una commissione nazionale, che dovrebbe essere presieduta dal prof. Primo Castelvetro e dal dott. Piero Biondi, esaminerà i pugili (doveverebbe essere per la precisione) e stilerà una classifica che terrà conto della perfezione somatica del giovanissimi soggetti.

Per il fatto interessante del doppi. Altro evento, rappresentato regionalmente dalla categoria allevatori, il Friuli-Venezia Giulia avrà dunque la sua prima rassegna. Grandi allevatori e piccoli allevatori avranno in tal modo la possibilità di presentare i loro prodotti, frutto di una passione che ha radici ben profonde. L'allevamento Ausa del dott. Bortolotto di Cervignano sarà presente con il maggior numero di prodotti — anche se diversi, pur essendo nati in questo allevamento, sono stati poi ceduti ad altre formazioni — ma anche un allevatore, diviso dei quali di proprietari triestini, avranno modo di esporre i loro prodotti. Fra gli altri sfileranno pugili del dott. Margherita Delbrizzi e figlio, Ercoli, dott. signori Carlo Barducci, Battistin Silvestro e Oliviero Waschl, nonché delle scuderie Aquilone, Rosalia, Villa Elisa, Castello, Walgion (del signor Piatto) e allevamento Ivalda, York e uno del guidatore Sterle.

Per questa importante manifestazione, l'ingresso all'ippodromo di Montebello sarà gratuito.

HOCKEY SU PISTA

Triestina - Novara partita di congedo

Gli alabardieri affrontano questa sera, sulla pista di viale Mirafiori, la Novara nell'ultima partita valevole per il massimo campionato hockey. La Triestina, che confida molto nello scatto diretto tra il Montebello e il Modona, spera ancora di in-

Seconda giornata d'andata, domani, per il campionato regionale dilettanti di prima categoria di calcio. Si tratta in pratica del turno delle conferme e del riscatto a seconda insomma dei risultati ottenuti dalle singole squadre nella domenica inaugurale.

GIRONE «A»

Cambiano le antagoniste, cambiano nella maggior parte dei casi anche i campi (solo Pro Osoppo e Tolmezzo saranno nuovamente impegnate sul terreno amico, mentre Sangiorgina e Tisana giocheranno per la seconda volta in trasferta), e cambierà domani sera anche la classifica. Non tutte le squadre oggi a punteggio pieno, o da scommettere, potranno rimanere ancora al vertice. La maggior candidata a perdere contatto per prima è la Scelice, che dovrà rendere visita ad un Cervignano che giocherà con il dente avvelenato per la sconfitta di Trieste (Poniziana) e che

non intende rimanere ancora a digiuno di punti.

Le altre attuali «vedette» hanno invece molte probabilità di arrivare a quota quattro. Meglio di tutte stanno Scelice e Brugnera, che riceveranno rispettivamente la visita del Tisana e della Gemonese. Per Poniziana, Sangiorgina e Cordenonese viaggi, almeno sulla carta, abbastanza agevoli. I bianconocchi giocheranno a Tolmezzo, i nogaristi a Osoppo e la Cordenonese a Tarcento. Se tutto andrà secondo logica, quindi, domani in vetta a punteggio pieno rimarranno in cinque: A Palazzolo, dove sarà di scena il Codoipio, scontro diretto fra due squadre ancora a zero e intenzionate a sganciarsi quanto prima dall'incomoda posizione di coda. Il pronostico è per i padroni di casa, ma l'eventualità di un pareggio non è assolutamente da scartare. Gran derby infine fra Aquileia e Terzo. Un incontro che si annunzia ricco di motivi interessanti e, naturalmente, senza pronostico.

GIRONE «B»

Tre delle cinque squadre partite domenica sul piede destro della vittoria giocano in casa i secondi 90 minuti di campionato. In trasferta saranno premiate e Gonas e su campi tutt'altro che agevoli. I giallorossi triestini saranno di scena a Pieris nel primo scontro al vertice della stagione, una partita che si annunzia ricca di interesse dal punto di vista tecnico e spettacolare. Chi vince, delle due, rimane in testa a fare la bandiera. E' facile prevedere che a Pieris ci sarà battaglia grossa, in quanto nessuna delle due intende rinunciare al primato.

Viaggio difficile anche per i Gonas, che troverà nel San Giovanni una avversaria decisamente a far sparire quanto prima lo zero dalla cartolina del mandamento. Mossa e Montebello, le altre due squadre vittoriose nel turno d'avvio, ospiteranno rispettivamente Mariano e Pro Gorizia. Le due viaggiatrici in trasferta, come si è visto, sono state costrette alla spartizione della posta sul campo amico e possono aspirare a conservare l'imbattibilità. Trivignano, Forluduto, Ricreativo e Cividalese, ancora alla ricerca di un punto, si troveranno subito dall'incomoda posizione, alla trutta. Il calendario, almeno per le prime due, non è certamente benevolo. Il Trivignano a Muggia (Muggesana) e la Forluduto a Palmirova, uno scontro fra due squadre che rischiano ancora di rimanere a digiuno. Ricreativo e Cividalese saranno a confronto diretto a Udine e nessuna delle due, è chiaro, vorrà perdere.

Rimane Manzanese - Arsenaio, uno scontro fra due squadre disperate e segnate dagli errori. Nel pronostico è per i «seggiali», apparsi domenica a Gorizia già sorretti da una buona condizione.

C. N.

Provedimenti disciplinari

La commissione disciplinare del C. B. della FIGC ha multato la Gemonese per comportamento scorretto del sostituto, ha squalificato per una giornata Ledri (Mariano), Nadalutti (Cividalese) e Fabbro (Osoppo). Per tesseronismo plurimo sono stati squalificati fino al 27 novembre Bianchi e Basso (Poniziana), Scaini (Ronschi), Gelis (Poniziana), Travain (Casarsa), Duranti (Feletto); fino al 27 gennaio 1967: Azzano (Poniziana), Agolini (Varmo), Pignat (Sangiorgina), Bonifacio (Sals).

NELLA TRIESTINA

D'Eri e Gentili in campo con l'Entella

Caciagli comunicherà solo questa mattina la formazione della Triestina che domani incontrerà a Valmaura l'Entella nella seconda di campionato. Poi ha spiegato: «Sono a quando diciamo che la possibilità di cedere conto del grado di preparazione dei militari, preferisco attendere l'ultimo momento prima di dire chi scenderà in campo. Scala e Canzian sono giunti in sede solo la sera e domani mattina lavoreranno assieme ai rincalzi. Se dimostreranno di stare bene giocheranno».

E' impressione però che Caciagli opporrà all'Entella la stessa squadra che domenica ha pareggiato a Montebello, con la sola novità di D'Eri al posto dello squalificato Ferrara. Giocherà quindi anche Gentili, il giocatore ha superato brillantemente i pericoli del collaudo definitivo. L'allenatore lo ha fatto correre, calciare, ed ha lasciato una partita, tre contro tre su un lato del campo, per impegnarlo al massimo. Gentili si è mosso molto bene e alla fine non lamentava il minimo dolore al ginocchio infortunato. La sua presenza con l'Entella sembra insomma scontata, come dovrebbe risultare deciso l'inserimento di D'Eri a terzino sinistro.

Gli alabardieri, anche se Caciagli non ha voluto ancora sibilantare, giocheranno con Collovati, Martelli, D'Eri, Kuk, Sader, Canzian, Riddoli, Scala, Iva, Beorchia, Gentili. Oltre a questi undici giocatori l'elenco dei convocati comprende Zaldi, Capitano e Falcini.

Totocalcio n. 5

ATALANTA - INTER ... 2X  
CAGLIARI - BOLOGNA ... 1X  
FIORENTINA - JUVE ... 1X  
L. VICENZA - FOGGIA IN ... 1X  
LECCO - LAZIO ... X1  
MILAN - MANTOVA ... 1  
ROMA - NAPOLI ... X12  
SPAL - BRESCIA ... 1  
TORINO - VENEZIA ... 1  
LIVORNO - FISA ... 1  
MODENA - GENOVA ... 1X  
PALERMO - AREZZO ... 1  
SALERNO - CATANIA ... X

ECCEZIONALE RASSEGNA IPPICA LUNEDI' POMERIGGIO ALL'IPPODROMO

Trenta puledrini «aspiranti trottatori» in passerella sulla pista di Montebello

Numerosi trofei d'onore e oltre un milione e mezzo di premi in denaro spetteranno agli allenatori e ai proprietari dei puledri meglio classificati nella Rassegna regionale dei prodotti trottatori nati nel 1965, che avrà luogo lunedì all'ippodromo di Montebello con inizio alle ore 14.

E' la prima volta che Trieste ospita una rassegna di tale portata, segno questo che nella Regione gli allevamenti fiorenti sono e si ingrandiscono per merito degli appassionati che dedicano tutto il loro fervore per allevare i pugili. Una commissione nazionale, che dovrebbe essere presieduta dal prof. Primo Castelvetro e dal dott. Piero Biondi, esaminerà i pugili (doveverrebbe essere per la precisione) e stilerà una classifica che terrà conto della perfezione somatica del giovanissimi soggetti.

Per il fatto interessante del doppi. Altro evento, rappresentato regionalmente dalla categoria allevatori, il Friuli-Venezia Giulia avrà dunque la sua prima rassegna. Grandi allevatori e piccoli allevatori avranno in tal modo la possibilità di presentare i loro prodotti, frutto di una passione che ha radici ben profonde. L'allevamento Ausa del dott. Bortolotto di Cervignano sarà presente con il maggior numero di prodotti — anche se diversi, pur essendo nati in questo allevamento, sono stati poi ceduti ad altre formazioni — ma anche un allevatore, diviso dei quali di proprietari triestini, avranno modo di esporre i loro prodotti. Fra gli altri sfileranno pugili del dott. Margherita Delbrizzi e figlio, Ercoli, dott. signori Carlo Barducci, Battistin Silvestro e Oliviero Waschl, nonché delle scuderie Aquilone, Rosalia, Villa Elisa, Castello, Walgion (del signor Piatto) e allevamento Ivalda, York e uno del guidatore Sterle.

Per questa importante manifestazione, l'ingresso all'ippodromo di Montebello sarà gratuito.

HOCKEY SU PISTA

Triestina - Novara partita di congedo

Gli alabardieri affrontano questa sera, sulla pista di viale Mirafiori, la Novara nell'ultima partita valevole per il massimo campionato hockey. La Triestina, che confida molto nello scatto diretto tra il Montebello e il Modona, spera ancora di in-

Una fattuccia con il redo: un'immagine che ha molti punti in comune con la rassegna degli «eclair» che avrà luogo lunedì prossimo all'ippodromo di Montebello. Naturalmente i puledri che verranno presentati saranno un po' più grandicelli di quello che appare nella foto

POLEMICHE SERRATE IN VISTA DEL «RITORNO»

## La stampa sovietica attacca l'Internazionale

Troppo vigoroso il «calcio atletico» dei nerazzurri verso i quali l'arbitro è stato troppo indulgente

Mosca, 30

La stampa sovietica attacca oggi violentemente l'arbitro tedesco Tschentscher e i giocatori dell'Internazionale, in particolare Lendini e Suarez, in relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la

relazione alla recente partita Inter-Torpedo, svoltasi a Milano nell'ambito della Coppa dei Campioni. Come è noto, l'Inter ha vinto per 1-0 la partita di andata e di ritorno, ma la



C. 0204-86

# coin

IN TUTTE LE FILIALI

## MAGLIERIA

## LEACRIL®

Le nuove collezioni d'autunno sono pronte. Nel grande spazio dedicato alla maglia, Leacril ha evidenza speciale: morbida, giovane, è la maglieria che piace a prima vista. Sono modelli vivaci, di gusto francese, attualissimi. Maglie, magliette, completi, coordinati. Colori luminosi, brillanti, fantasie di successo. Prezzi molto interessanti

LEACRIL "la fibra viva"



### AVVISI ECONOMICI

**MINIMO 10 PAROLE**  
In testata di ogni singola rubrica è indicato il prezzo per parola. Minimo 10 parole. Gli avvisi ordinati per la domenica subiscono una maggiorazione del 20 per cento. Questi avvisi vengono accettati dalle 8.30 alle 13 e dalle 14.30 alle 18.30.  
Errori di stampa che non pregiudicano l'effetto dell'avviso non danno diritto a ripetizioni gratuite, così pure errori dipendenti da cattiva scrittura degli avvisi.

#### A Domande di lavoro personale di serv. L. 20

**DOMESTICA** stabile offresi per due persone. Via Udine 21, portineria. 32323 A  
**OFFRESI** prestaservizi 6 ore al giorno, o pulitrice. Casetta n. 54859 A, SPI.  
**REFERENZIATA**, capicassina casa, negozio, offresi anche saltuariamente. Palma, tel. 94756. 54875 A

#### B Offerte di lavoro personale di serv. L. 10

**CERCASI** prestaservizi giovane, referenziata, dalle 8 alle 17, ottimo trattamento. Tel. 68756. 51930 B  
**DOMESTICA** fissa, referenziata, cercano sposi con bambino, altro aiuto infrasettimanale. Scrivere Zanfagna, Foro Buonaparte 48, Milano. Tel. 865870. 6442 B  
**DOMESTICA** tuttofare cercasi per signora anziana. Tel. 93846 domenica mattina. 54861 B  
**DONNA** stabile, governo casa, disposta trasferirsi Torino, trattamento ottimo cercasi. Presentarsi Radici, via Muratti 3, orario di negozio. 51924 B  
**FAMIGLIA** triestina abitante Roma cerca tuttofare capace referenziata desiderosa sistemazione stabile trattamento ottimo stanza bagno personali viaggio pagato. Telefonare dopo le 20 al 725278. 34278 B  
**FAMIGLIA** americana, cerca aiuto-madre, con conoscenza lingua inglese per aiutare in casa e bambini. Telef. 96126. 51942 B

#### C Richieste d'impiego L. 20

**CORRIERE** offresi incarichi fiducia Italia ed estero, patente internazionale, passaporto, porto d'armi, auto grossa cilindrata, possibile cauzione. Casetta 54327 C, SPI.  
**DISEGNATORE** progettista attrezzature meccanica stampi esperienza metodi giovane migliorerebbe. Scrivere Casella 71 A, SPI, Milano. 64428 C  
**ESPERTA** stenodattilografa diplomata segretaria d'azienda, conoscenza inglese francese contabilità, referenziata, offresi. Telefonare 734442. 54867 C

**PELLICCERIA ZILLOTTO**  
dalla pelliccia comune alle pellicce pregiate  
Trieste - Via Milano 16 - Tel. 29374

**GEOMETRA** 26enne, ufficiale complemento Esercito, pratica pluriennale lavori ufficio, carteggi e ufficio vendite, referenziatissimo, impiegherebbe qualsiasi settore. Scrivere: Casetta 32237 C, SPI.  
**GIOVANE** francese, 26enne, conoscenza perfetta tedesco, francese, inglese, già corrispondente industria tessile tedesca, provvisto benservito, occuperebbe presso seria ditta o industria. Casetta 1/B, SPI, Udine. 6445 C

**OFFRESI** neodiplomata maestra sorveglianza bambini ore mattino. Tel. 91831. 32521 C  
**PRATICO** riparazioni radio, giovane con macchina propria essente contributi offresi per sola mattina presso ditta; miti pretese. Casetta 34358 C, SPI.

#### CC Lavoro a domicilio e artigianato L. 40

**A.A.A. PITTORI** esegue appartamenti, bar, camere gesso, tempera, lavabile ecc.; prezzi moderati, lavori perfetti. Tel. 733054. 32447 CC

**A. DATTILOGRAFA** capace assume lavori copiatura, assume lavori copiatura a domicilio. Massima discrezione. Tel. 813710. 32802 CC

**A. PARCETTI** riparazioni raschiatura verniciatura neventi-vi gratuiti Abianello & G. spari. Tel. 90497. 33078 CC

**ANTILOPI** renna camoscio, puliscorsi. Pulitura Cattaruzza, Paduna 2. 32043 CC

**ESPERTA** dattilomabile italiano tedesca assume trascrizioni traduzioni. Scrivere casetta 54779 CC, SPI.

**FALEGNAMERIA** ripara scuri avvolgibili, esegue lavori nuovi. Tel. 94725. 54793 CC

**INSTALLATORE** acqua gas, riparazioni, sostituzioni scaldabagni, idrosanitari, rubinetterie. Tel. 723739. 32507 CC

**PITTORI** decoratore e s e g u a stanze gesso 10.000; tappezze 20.000. Tel. 93616. 32483 CC

**RADIOTELEFONIA** tel. 725233 riparazioni, impianti antenne, interventi immediati, prezzi di snessa gratuità. 72913 CC

#### D Offerte d'impiego L. 40

**A.A.A. 20 APPRENDISTE** 15 - 19 anni assume industria confezioni. Telefonare 99196. 32281 D

**A.A. RAGAZZO** apprendista sedicenne, intelligente, cercasi per negozio Corso, con referenze. Telef. 29268. 32347 D

**ABBIGLIAMENTO** sportivo cerca apprendista 15enne, preferibilmente conoscenza sloveno-croato. Offerte Casetta 32473 D, SPI.

**APPRENDISTA** banconiera cercasi. Bar telef. 93570. 51922 D

**APPRENDISTA** fioraia cercasi; via San Giusto n. 3, tel. 94506. 51894 D

**APPRENDISTI** 15-17 anni, ambobossi, per latteria-bar, buono trattamento cercasi. Tel. 55556. 54889 D

**APPRENDISTA** banconiere cercasi. Pizzeria Capri - Roiano. 54701 D

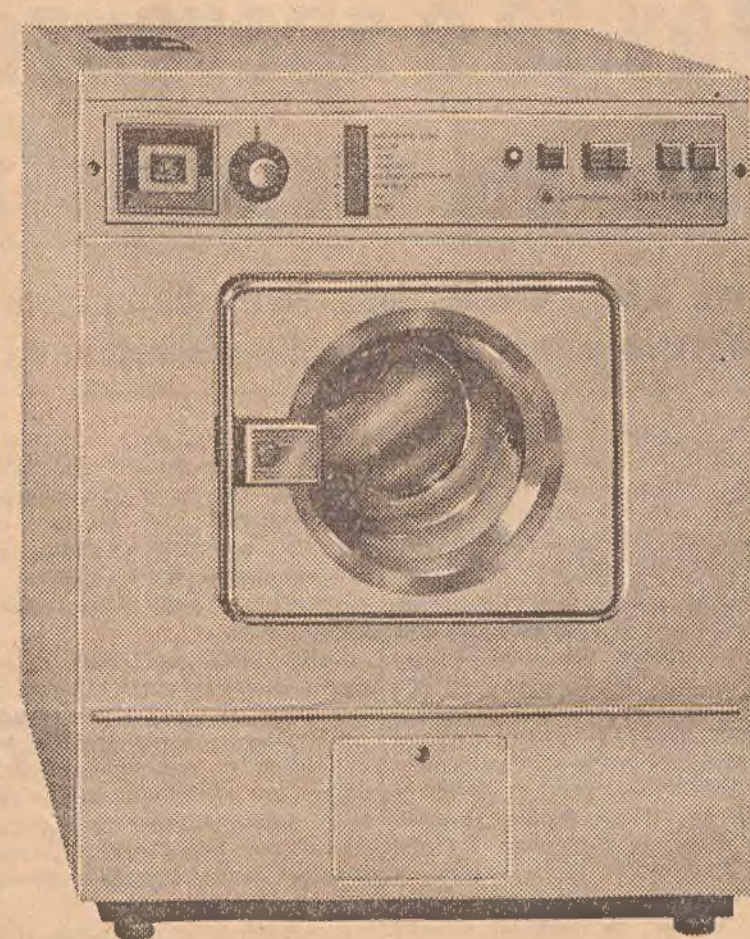
**APPRENDISTA** banconiere - a per torrefazione cercasi. Presentarsi via Cavana 2 «La Triestina». 32329 D

**APPRENDISTE** 15enni bella presenza, possibilmente conoscenza sloveno, per magazzino abbigliamento cercasi. Casetta 34386 D, SPI.

## 5 Clienti super per la super 5



## la lavatrice che vi dice sempre SÌ



SÌ lava con programmi differenziati tutti i tessuti (30 cicli)

SÌ sceglie automaticamente il programma di lavaggio

SÌ prelava e lava a tempi fissi o regolabili (azzeratore)

SÌ lava sempre a livello di acqua costante (brev.)

SÌ scalda l'acqua e lava contemporaneamente

SÌ "sfiora" lo sporco e sciacqua in acqua sempre pulita (brev.)

SÌ è stabile e veramente silenziosa (silent block)

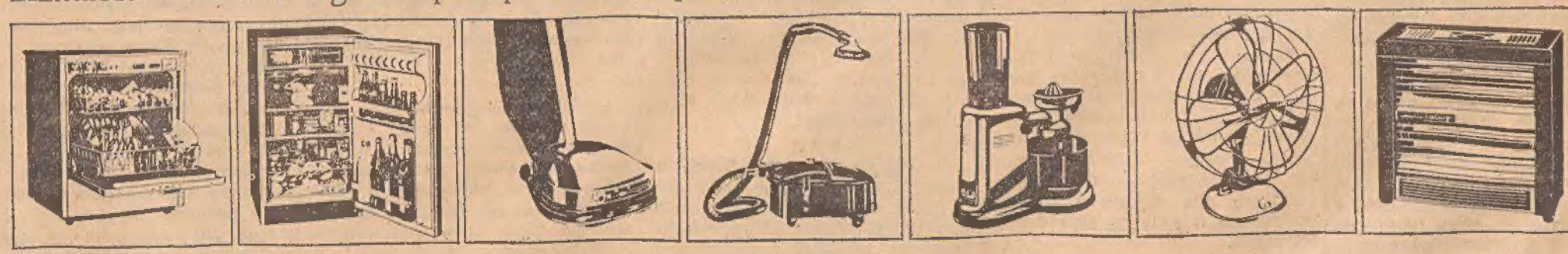
SÌ candeggia e introduce automaticamente il detersivo

SÌ lava sino a Kg 5 di biancheria asciutta (economizzatore automatico)

SÌ materiali prestigiosi assicurano la massima durata

## superautomatica San Giorgio super 5

LaElettrodomestici San Giorgio - La Spezia - produce inoltre, per la vostra casa, una gamma completa di apparecchi di qualità e prestazioni elevatissime



Lavastoviglie superautomatiche Frigoriferi Lucidatrici aspiranti "Perla" Aspirapolvere Profumo casa Ventilatori Stufe elettriche

**AFFIDIAMO** confezione bustine domicilio. Scrivere senza impegno: Migliorisi, Casella postale 221, Sanremo. 6441 D  
**AFFIDIAMO** confezione bustine shampoo vostro domicilio. Scrivere David, Casella postale 345, Roma. 6343 D  
**AMBOSESSI** concediamo confezioni bustine domicilio. Scrivere Migliorisi, Casella postale 221, Sanremo. 6344 D  
**APPRENDISTA** banconiere - a per torrefazione cercasi. Presentarsi via Cavana 2 «La Triestina». 32329 D

**APPRENDISTA** banconiera cercasi. Bar telef. 93570. 51922 D  
**APPRENDISTA** fioraia cercasi; via San Giusto n. 3, tel. 94506. 51894 D  
**APPRENDISTI** 15-17 anni, ambobossi, per latteria-bar, buono trattamento cercasi. Tel. 55556. 54889 D  
**APPRENDISTA** banconiere cercasi. Pizzeria Capri - Roiano. 54701 D  
**APPRENDISTE** 15enni bella presenza, possibilmente conoscenza sloveno, per magazzino abbigliamento cercasi. Casetta 34386 D, SPI.

**APPRENDISTI** ambobossi cercasi. Bar telef. 38982. 51824 D  
**APPRENDISTI** cercasi. 15-17 anni. Bar, telefono 93928. 454 D  
**APPRENDISTI** operai tappezzeri, lavoro stabile, cercasi. Ditta Lazzari, Cassa Risparmio 9. 32517 D  
**CANTANTI** cerchiamo voci nuove per incisioni discografiche canzoni Festival Sanremo, ottimo guadagno. Scrivere Cantasano. Sanremo/F. 6305 D  
**CERCASI** ragazza o ragazzo 15-16 anni, come apprendista banconiere. Rivolgerti buffet piazza Ponterosso 6. 51908 D

**CERCANSI** operai falegnami capaci, per azienda locale. Indirizzare Casetta 54891 D, SPI.  
**CERCASI** cuoco pasticciere capace per ristorante; posto fisso. Casetta 51910 D, SPI.  
**CERCASI** ragazzo 14-15 anni, macelleria Godigna, via Giulia n. 24. 34420 D  
**CERCASI** apprendista pellicciaio; via Dante 7. 32475 D  
**CERCASI** apprendista drogheria profumeria, che sappia sionevio. Tel. 24068. 32199 D  
**CERCASI** apprendista commessa; panificio via S. Lazzaro 5. 51822 D

**CERCASI** subito aiuto banconiera bar. Riva Grumola 8 telefono 37414. 54865 D  
**CIRCO** Darix Togni assume provetto stenodattilo conoscenza inglese tedesco disposto viaggiare età massimo 30enne paga adeguata capacità. Inoltrare curriculum dott. Coppola presso Enal, via Giulia 1, Trieste, o direttamente dal 30 settembre via San Marco. 51832 D  
**COMMESSA** pratica elettrodomestici radio cercasi. Casetta 54855 D, SPI.

(Continua in 12a pagina)



**airflam**  
TECNICA SVIZZERA

IL RISCALDAMENTO IDEALE!  
con le stufe a kerosene AIRFLAM

### GAMMA COMPLETA D'APPARECCHI EXTRA PIATTI

(bruciatore a evaporazione: niente fumo, né residui carboniosi)

- Fiamma largamente visibile che crea nella casa l'atmosfera gloriosa e familiare che si sente attorno a un caminetto. • Costruzione "tutto acciaio" (rendimento e durata superiore alla ghisa). • Vernice cotta ad alta temperatura, resistente anche agli urti: tinta luminosa che si adatta con ogni tipo di arredamento.
- Serbatoio incorporato sul fianco (brevetto AIRFLAM); rifornimento esterno quindi più facile: nessun odore. • Doppia sicurezza perché con doppio galleggiante: carburatore fabbricato su licenza americana. • Nel caso di mancanza di spazio, esiste il tipo con scarico fumi verticale A 40 H. • Pratiche e pulite le stufe AIRFLAM non necessitano di alcuna manutenzione. • Un milione di apparecchi in servizio in tutto il mondo: soddisfazione totale degli utenti.

Garanzia due anni  
Documentazione su richiesta, a: AIRFLAM  
Via Panzeri, 5 - Milano  
Tel. 633.926 - 651.606

Altri prodotti: Caldaie per riscaldamento centrale - Generatori d'aria calda.

CONCESSIONARI REGIONALI:  
DITTA FRASSINI - Viale XX Settembre 13 - TRIESTE  
DITTA KRAINER & C. - Via Rastello n. 41 - GORIZIA

### RESTAURO

nel negozio di p. Goldoni  
l'«Universaltecnica»  
continua la

### VENDITA

a prezzi speciali  
nel negozio di  
CORSO GARIBOLDI 4  
Universaltecnica

Questa vettura e' riservata agli uomini positivi  
e' la nuova Ford Taunus 1300  
ed e' fatta  
per chi vuole essere  
padrone non schiavo  
della propria  
automobile



c'è una Ford nel vostro futuro

Concessionario FORD

DOTT. ING. **BRUNO SERGAS**

ESPOSIZIONE - PRENOTAZIONI PROVE - RATEAZIONI

VIA S. FRANCESCO 60 - TEL. 35958  
61686

Esposizione:

VIA ROMAGNA 6 - TEL. 36095







## DOMANI DALLE 17 ALLE 21 ESPOSIZIONE INTERNA CON INGRESSO LIBERO AL PUBBLICO VIA CARDUCCI 10

Tutti i visitatori, compresi i bambini riceveranno in omaggio un biglietto numerato che darà diritto a concorrere all'operazione dei

### 56 PREMI QUI ELENCATI

6 paletò uomo-donna	valore L. 28.000
6 impermeabili uso spinnaker	» L. 7.500
6 vestiti lana donna	» L. 7.900
6 pantaloni uomo	» L. 5.900
6 gonne donna	» L. 3.900
2 completi uomo	» L. 29.500
2 tailleurs donna	» L. 17.500
2 giacche uomo	» L. 13.900
2 giacche ragazzo	» L. 7.000
4 borse in pelle	» L. 6.000
4 camicie uomo-donna	» L. 2.900
4 pullovers uomo-donna	» L. 4.500
2 valige	» L. 6.000
4 ombrelli	» L. 1.950

Ai piccoli accompagnati, un pallone gigante Godina



## APPARTAMENTI

### VIA ROMOLO GESSI E VIA BELLOSGUARDO

Palazzine signorili, finiture eccezionali, ampie terrazze, parco e campo giochi per ragazzi  
Salone, 2, 3, 4 stanze, doppi servizi

PAGAMENTO: 40% IN CORSO D'OPERA; 60% IN 10 ANNI



V. BELLOSGUARDO (N. Dame de Sion)



VIA ROMOLO GESSI (Pass. S. Andrea)

### VIA GATTERI

Casa signorile :: ottime finiture  
1, 2, 3, 4 stanze e doppi servizi

Pagamento:  
25% in corso d'opera; 75% in 15 anni

### VIA GHIRLANDAIO-VERGERIO

APPARTAMENTI E LOCALI  
D'AFFARI PER INVESTIMENTO  
CAPITALE REDDITO GARANTITO

PRENOTAZIONI PRESSO GLI UFFICI DELL'IMPRESA: DIAZ 7 - Tel. 30088 - 35107

## CIVIDIN & ROSENWASSER

Se Lei non si rade con il Braun sextant è solo perchè non l'ha ancora provato

Vittorio Zandegiacomo



La invito nel mio negozio per:  
la revisione gratuita del Suo Braun  
la permuta a condizioni vantaggiose di ogni altro rasoio  
l'acquisto a prezzi eccezionali  
dal 3 all'8 ottobre 1966



Vittorio Zandegiacomo  
Corso Italia, 1  
Tel. 37.591 - Trieste

COMMESSA conoscenza slovena cerca con referenze. Cassa 54855 D. SPI.  
CUSTODE, eventualmente giardiniere, cerca. Scrivere Cassa 54855 D. SPI.  
GIOVANE impiegata e commessa conoscenza slovena cerca. Cassa 54855 D. SPI.  
GIOVANE pratica bar, cerca. Trattamento familiare. Telefonare 28293.  
IMPORTANTE azienda marittima assumerebbe giovane praticante ufficio. Cassa 32489 D. SPI.  
IMPORTANTE azienda marittima, assumerebbe perfetta corrispondente inglese, tedesco. Cassa 32489 D. SPI.  
RAGAZZO cerca. Autonautica Demarchi, via D'Annunzio 25. 54825 D.  
RAGAZZO 14-16 cerca macelleria Bandelli, tel. 90502. 52321 D.  
SARTO confezioni attaccatura maniche assume stabilimento Beltrame, via Besenghi 13.  
SOCIETA' importanza nazionale assume Trieste signore, 25-40enni, spiccate attitudini contatti esterni, sviluppo lavoro organizzato, stipendio, rimborso spese e previdenza di legge. Cassa 32023 D. SPI.  
STABILIMENTO confezioni Beltrame, via Besenghi 13, assume lavoranti sarte macchiniste ed apprendiste sarte. 3343 D.  
TAPPEZZIERI specializzati qualificati cercano Periz via D'Annunzio 27. 51799 D.

F Off. cam. e pens. L. 40  
AFFITTASI stanza uso bagno. Tel. 25560. 32493 F.  
CENTRALISSIMA indipendente abitazione ufficio affittasi. Telefonare 63341. 32429 F.  
INGRESSO scale, altre mobilia, appartamento affittasi, scambiasi. Palma, tel. 94755. 54875 F.  
MOBILIATA bagno riscaldamento telefono ascensore affittarsi distinto. Tel. 815944. 32431 F.  
G Istruzioni L. 40  
A.A. ACCORDIURE estetiste massaggiatrici, corsi CIMEC inizio primo ottobre. Calliste pedicure manicure inizio 5 ottobre. Battisti 8, 38138. 54823 G.  
A.A. ISTITUTO Enekel, Battisti 22, tel. 38900. Inizio 5 ottobre corsi diurni serali accelerati conseguimento licenza media, maturità classica e scientifica, abilitazione: magistrale, geometria ragioniera; corsi commerciali: dattilografia, stenografia, contabilità, lingue. 32515 G.  
A. DATTILOGRAFIA, stenografia, contabilità paghe (2 mesi: 5000); calcolatrici, macchine contabili. Istituto specializzato: piazza Tommaseo 1. 54803 G.  
ALLA Berlitz School si accettano iscrizioni per corsi di inglese, francese, tedesco, italiano, russo; traduzioni; piazza Pontecorvo 2. Tel. 23121. 72 G.  
PITTORE accademico impartisce lezioni pittura, storia dell'arte, architettura. Telef. 23870. 54759 G.

H Oggetti smarriti L. 40  
SMARRITO portafogli contenente Carta identità e lire 50.000. Pregasi onesto rinventore riportarli alla Cooperativa pescatori, Pescheria. 32451 H.  
I Off. appart. bott. L. 40  
A.A.A. APPARTAMENTI affittarsi: camera cucina gabinetto, 17 mila zona via Corneo; camera cucina gabinetto, 27.000 zona viale Sonnino; camera cucina bagno poggolo centralnata ascensore, 28.000; altro 32.000 zona Valmaura; 2 camere soggiorno cucinino bagno, 30.000 zona Piccardi; 3 stanze cucina bagno, soleggiato 30.000 zona v. Conti; 4 stanze stanzetta cucina bagno ripostiglio, 35.000 zona v. Battisti; 5 stanze cucina gabinetto centralnata, 45.000 zona via Torbiana; 3 stanze cucina servizi poggolo centralnata ascensore, 55.000 zona Piccardi; altri di lusso da 60.000 in poi. Amministrazione stabili, Orologio 6, tel. 68656. 32511 I.  
A. A. VIA (Studio) prima ingresso, 3 stanze bagno centralnata poggoli, affittasi; altri industria, Ronchetto, Maddalena. AGEF Crispi 1. 32497 I.  
AFFITTANSI 2 stanze ufficio S. Francesco 23. Tel. 28272 mattina. 32461 I.  
AFFITTASI piazzola Foraggi locale piastrellato, porta in ferro, luce, forza, acqua, soppalco. Telefonare 726234. 32453 I.  
APPARTAMENTO centrale abitazione poggolo centralnata ripostiglio poggolo ascensore centralnata affittasi 30.000 zona Istra. Amministrazione stabili, corso Italia 29. 32471 I.  
APPARTAMENTO soleggiato vista mare, 3 stanze ripostiglio anticamera cucina bagno installato 2 terrazze autoriscaldamento affittasi. Visita 10-18, Dogliotti, Guido Reni 6. I. 32495 I.  
APPARTAMENTO in casetta zona SCORCOLA, 2 stanze stanzetta cucina bagno centralnata, affitta prontamente IMMOBILIARE VESTA, Gallina 4. 730344 (pomeriggio aperto). 32479 I.  
APPARTAMENTO via UDINE, 2 stanze stanzetta cucina gabinetto, affitta 20.000 compensando spese Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4 tel. 61712. 32501 I.  
APPARTAMENTO lusso radicale, moderno, 4 camere, riscaldamento servizi riscaldamento nafta autonomo soleggiato ascensore, palazzo signorile centrale pronto novembre, affitta direttamente proprietario a persona qualificata. Tel. 30058 dalle 14 alle 15. 54857 I.

APPARTAMENTO camera cameretta cucina 20.000 poche spese; altro camera cucina camerino bagno 25.000 affittarsi. Amministrazione Crispi 9. 32325 I.  
APPARTAMENTO 4 stanze cucina doccia wc terrazza ripostiglio cantina centralnata, affittasi 40.000 Rossetti. Amministrazione stabili, corso Italia 29. 32471 I.  
COLOGNA 76/1, visita posto 11-12, 2 stanze cucina bagno centralnata ascensore, 32.000 affittasi, pronto ingresso AGIP Crispi 14. 32499 I.  
MONFALCONE affittasi locale, buona posizione, qualsiasi attività, adattissimo trattoria, bar, con eventuale appartamento. Telefonare 74831. 200 I.  
PICCOLO locale ammezzato, via centralissima, affittasi prontamente. Tel. 90698. 32463 I.  
L Rich. appart. bott. L. 40  
CERCAASI affetto per due sposi, camera e cucina, urgente. Telefonare 815944, ore 11-16. 32431 L.  
CERCO in affitto appartamento 3 stanze paraggi Campo Marzio. Telef. 37414. 54865 L.  
CONIUGI soli cercano affittanza appartamento camera, camerino, soggiorno, servizi, centralnata. Intermediari. Tel. 29579. 32459 L.

QUARTIERINO cerca in affittanza per piccola famiglia referenziata pagando anche spese. Amministrazione stabili Orologio 6, tel. 68656. 32511 L.

M Vendite d'occasione L. 50

CAUSA forza maggiore vendo pastore tedesco 11 mesi di razza docile con bambini. Telefonare 50841; 18.30-19.30. 51904 M.  
CINEPRESA Zoom elettrica automatica, altra Kodak semplice e proiettore Pallard Zoom vendosi occasione. Telef. 61330. 54761 M.

CUCCIOLI colli (lassy), vendosi. Zuttioni San Pier d'Isone San Zanù 5. 201 M.

FACILITERETE l'avvicinamento delle vostre auto e aumenterete il rendimento applicando l'acensione a transistor a L. 29.500. Distributrice esclusiva GBC, F. Severo 136. 51928 M.

LAVATRICI Hoovermatic semi-automatiche perfette, altre AEG vendonsi occasione. Negozio via dell'Istria 13. 34430 M.

MACCHINE per cucire Pfaff tedesche, Vigorelli nazionali, occasione Singer. Delponte, via Timone 12. 33414 M.

MACCHINE cucire Necchi. Chiedete dimostrazioni gratuite. Altre Necchi - Singer occasione; macchine maglieria. Tullio, Battisti 12 - Trieste; Corso 25 - Montebelluna. 33414 M.

PELLICCE ogni tipo, qualità superiore, modelli superleganza, anche su misura, cappelli, colli, ogni guarnizione, stoffe, capispalle, prezzi bassissimi. Cervio, XX Settembre 16. 18 vostra pellicceria di fiducia 51878 M.

TELEVISORE I-II canale perfetto vendesi occasione. Negozio via dell'Istria 13. 34430 M.

TELEVISORI occasione perfetta 21-19, 10-25.000 vendonsi. Teonovision, Pascoli 45. 54949 M.

NN Mobili e pianoforti L. 50

A. ACQUISTIAMO stanze letto salotti quadri giacenze ereditarie. Telefonare 23485. 32428 NN.  
ABBIGLIAMENTO / attaccapanni, cucine, camerette, matrimoniali, soggiorni, salotti, librerie, singoli. Polli, I. Annunzio 26, Petronio 32. 91 NN.  
CUCINE soggiorni matrimoniali scarpiera libreria bar sedia e tavoli occasione. Viale R. S. 22, Cisa. 51920 NN.  
CUCINE, elementi cucinino su misura, soggiorni teak, palissandro, mobili di classe. Grezar, Rossetti 59. 100 NN.  
MATRIMONIALI lussuosi, soggiorni, cucine, prezzi bassissimi. Visitateci: Crasso, via Giuliani 40. 54871 NN.

O Commerciali L. 50

A. MORFEUS il materasso a molle che dura di più; prezzo 21.500; mensilmente 1500; per contanti omaggio cuscino molleggiato. Stegi, Piccardi 10. 51894 O.  
LIME, segchetti, punte, maschi, barrette chiavi fisse pinzetteria e tutta l'utenileria di alta qualità a prezzi speciali. Guseila, via Cicerone 8. 50840 O.  
SCAMBI vantaggiosi oggetti di oro e gioielli. Vasto assortimento regali a prezzi convenientissimi. Oreficerie Stermin via Mazzini 40. 105 O.

P Rapp. piazzisti L. 50

ELEMENTO serio attivo media età con automezzo disposto iniziare carriera rappresentante, residenza a Trieste, per sviluppo provincia Trieste Udine Gorizia. Inviare curriculum a Casella 93/A SPI, Milano. 6443 P.

PELLICERIA

ZILLOTTO  
dalle pelli comuni alle pelli pregiate  
Trieste-Via Milano 16-Tel. 29374

IMPORTANTE società cerca piazzisti auto propria per ricerca e provvisori offresi rimborso spese e provvigioni. Cassa 32393 P SPI.

IMPORTANTE raffineria petrolifera milanese assume agenti venditori oli minerali lubrificanti e grassi autorizzazione industria a Trieste, Gorizia, Udine, e relative province. Richiedesi automezzo proprio, spiccate predisposizione vendite, servizio minimo media inferiore, esame colloquio serietà referenze. Concedesi esclusiva primari qualificati prodotti ed elevatissima provvigione. Pregasi non rispondere se non in possesso requisiti richiesti. Procedere a elementi già introdotti. Scrivere Casella 156/N, SPI, Milano. 6433 P.

R Cap. soc. cess. az. L. 10

CEDESI negozio elettrodomestici, zona favorevole, prezzo vantaggioso. Cassa 32533 R. SPI.

S Case, ville terreni L. 10

APPARTAMENTO GIULIA, tre stanze stanzetta cucina servizi separati autoriscaldamento, VENDE IMMOBILIARE VESTA Gallina 4. 730344 (pomeriggio aperto). 32479 S.  
APPARTAMENTO in villa, 5 camere cucina servizi poggolo vasto giardino garage centralnata; altro vasto salone 2 stanze cucina servizi poggolo centralnata garage giardino; attico da ristrutturare vista mare centralnata, vendonsi occasione. Amministrazione stabili, Orologio 6, telefonare 68656. 32511 S.  
CASA affittasi anche in disordine pagando contanti subito. Telef. 68656. 32511 S.  
CASA affittasi, camera cucinina veranda cantina orto frutteto grande terreno, 4.000.000 trattabili; diverse altre zone panoramiche prezzi ottimi; terreni diverse zone vista mare, acqua luce, vendonsi occasione. Amministrazione stabili, Orologio 6, telefonare 68656. 32511 S.  
PRONTA entrata casa nuova, disponibili singoli appartamenti condominio 1-2 stanze soggiorno cucinino finiture accurate, agevolazioni pagamento, vende direttamente Impresa. Visite giornaliere compresa mattinata domenica, Giannastasia 32. 4 S.

U Matrimoniali L. 100

Ad un matrimonio felice, finanziariamente ottimo, tutti possono arrivare rivolgendosi a istituto familiare serissimo, con di-

Durante i lavori di

RESTAURO

nel negozio di p. Goldoni

l'«Universaltecnica»

continua la

VENDITA

a prezzi speciali

nel negozio di

CORSO GARIBOLDI 4

Universaltecnica

A MILANO

IL PICCOLO è in vendita nelle seguenti rivendite:

ALGANI piazza della Scala  
BARCA piazza Barzi  
BAUCE via Manzoni 21  
BIANCHI BERETTA - Foro Bonaparte ang. Sacchi  
CASIROLI - corso Vittorio Emanuele  
CICERI piazza Emilia  
GARLATTI via Monte Napoleone 6/A  
LEONARDI - piazza Duomo Portici settentrionali  
MIAZZO piazza S. Maria Beltrame  
PUGLISI piazzale Cadorna  
SCARAMAGLI via Monte Napoleone ang. Matteotti  
SOLBIATI piazza Duomo ang. Mazzini  
TEFFENINI - piazza Duomo Portici settentrionali  
STROLA via Armadori  
TOSI passaggio S. Margherita  
VOLPARI - piazza S. Ba-bila ang. Monforte  
SAF n. 1 n. 2 n. 3, n. 4 n. 5, n. 6, n. 7 n. 8 e n. 9 della Stazione Centrale



Nel momento dello stacco

Quando giungete all'intervallo di mezzogiorno o alla pausa della sera... Quando volete dire basta con le cose serie...

Biancosarti col suo aroma squisito, con la lieve euforia delle sue erbe sapientemente infuse...

Vi prepara un dolce "stacco" dal lavoro, un intervallo gradevole, un tempo libero gioioso

**BIANCOSARTI**  
assaggiatemi...diverremo amici



## ORARIO FERROVIARIO

### STAZIONE CENTRALE

TRIESTE-VENEZIA-MILANO-PARIGI-ROMA-BARI

22.03 A Udine (1) Si effettua nel giorno festivo precedente i festivi dal 17-12-1966 al 25-2-1967.

ARRIVI

5.43 A Portogruaro 1.07 A Udine

6.10 R Venezia - Bologna 6.58 A Udine

6.40 D Venezia - Milano - Torino - Roma 7.50 A Udine

8.52 R Venezia - Roma (per Roma solo la classe con prenotazione obbligatoria) 8.20 D Udine

9.25 D (Oesterreich - Italia Express) Monaco Vienna - Tarvisio Udine (cucette Trieste-Monaco - Trieste)

9.32 DD (Direct Orient) Venezia - Milano - Genova - Parigi (WL) Athens - Istanbul - Parigi

10.15 A Portogruaro 12.02 A Tarvisio - Udine

13.00 R Venezia 15.08 A Udine

13.40 A Portogruaro 17.32 A Udine

14.35 A Venezia 18.55 DD Tarvisio - Udine

14.45 D Venezia 19.47 A Udine

16.50 A Portogruaro 21.05 A Udine

17.28 DD (Simplon Express) Venezia - Bari - Milano - Lambr. - Parigi (cucette Trieste - Bari e Trieste - Parigi, WL Venezia - Parigi)

17.57 A Portogruaro 22.35 A Udine

19.20 A Portogruaro 23.55 DD Calalzo - Udine (2)

20.30 D Venezia - Roma (via V. Mestre) (3) Si effettua nel giorno festivo dal 18-12-1966 al 25-2-1967. Soppresso giorno 25-12-1966.

POGGIOREALE - LUBIANA - BELGRADO

PARTENZE

0.22 D Poggioresale - Lubiana

7.03 A Poggioresale - Budapest

9.00 D (Beograd Express) Poggioresale - Lubiana - Belgrado

11.55 DD (Simplon Express) Poggioresale - Lubiana - Zagabria

13.40 A Poggioresale

18.05 A Poggioresale

19.00 D Poggioresale - Lubiana

20.14 D (Direct Orient) Poggioresale - Lubiana - Belgrado

20.22 A Poggioresale

5.30 D Budapest Zagabria

7.12 A Poggioresale

8.30 D (Direct Orient) Istambul - Sofia - Atene - Skopje - Belgrado - Lubiana - Poggioresale (WL Istanbul - Atene - Belgrado)

9.55 D Lubiana - Poggioresale

16.53 A Poggioresale

17.03 DD (Simplon Express) Zagabria - Lubiana - Poggioresale

19.58 D (Beograd Express) Belgrado - Lubiana - Poggioresale

21.40 A Poggioresale

UDINE-VIENNA-SALISBURGO-MONACO

PARTENZE

3.40 A Udine - Tarvisio

5.20 A Udine

6.15 D Udine - Tarvisio

6.21 A Udine

7.16 D Udine - Tarvisio - Vienna - Monaco (la vettura Trieste - Monaco dal 17-12-1966 è limitata a Salisburgo)

9.45 A Udine - Tarvisio

12.20 D Udine

12.30 A Udine

13.25 DD Udine - Calalzo (1)

14.30 A Udine

16.35 A Udine - Tarvisio

17.45 A Udine

19.15 D Udine

19.58 A Udine

20.52 D (Italian - Oesterreich Express) Udine - Tarvisio - Vienna - Monaco (cucette Trieste - Monaco)

**BRUCIATORI OERTLI SANT'ANDREA**

ANCHE PER I BRUCIATORI VALE IL PROVERBIO «CHI PIU' SPENDE MENO SPENDE»

Quello che conta infatti non è tanto il prezzo di acquisto di un bruciatore, ma soprattutto: la sua qualità, la sua durata, il suo costo di esercizio, la possibilità di usare indifferentemente la nafta od il gasolio, la possibilità di valersi di un servizio assistenza capillare ed efficiente. Tutto questo avrete scegliendo un bruciatore OERTLI SANT'ANDREA